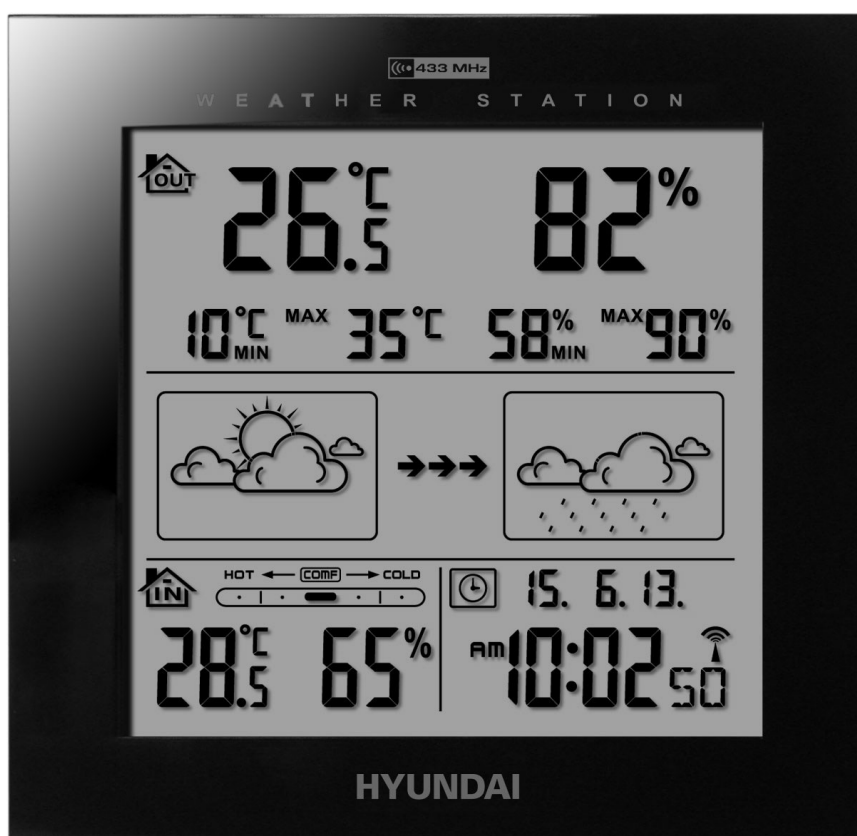


# HYUNDAI

WS 2244



**NÁVOD K POUŽITÍ / NÁVOD NA POUŽITIE  
INSTRUKCJA OBSŁUGI / INSTRUCTION MANUAL  
HASZNÁLATI UTASÍTÁS / BEDIENUNGSANLEITUNG**

**METEOROLOGICKÁ STANICE / METEOROLOGICKÁ STANICA  
STACJA POGODOWA / WEATHER STATION  
IDŐJÁRÁS ÁLLOMÁS / WETTERSTATION**



# 1. VLASTNOSTI

## 1.1 Předpověď počasí

- Dvě ikony počasí
- Animace pro oblačno, polojasno, déšť, slunečno a sněžení

## 1.2 Čas

- Čas ovládaný rádiem - DCF (77,5 kHz)
- Věčný kalendář do roku 2099
- Den v týdnu v 8 jazycích volitelných uživatelem
- Funkce denního budíku

## 1.3 Vlhkost

- Měřitelný rozsah vnitřní a venkovní vlhkosti: 20 až 99 %
- Záznam venkovní vlhkosti od spuštění/resetování spolu s příslušným časovým údajem
- Zobrazení 24hodinového minima a maxima pro venkovní vlhkost

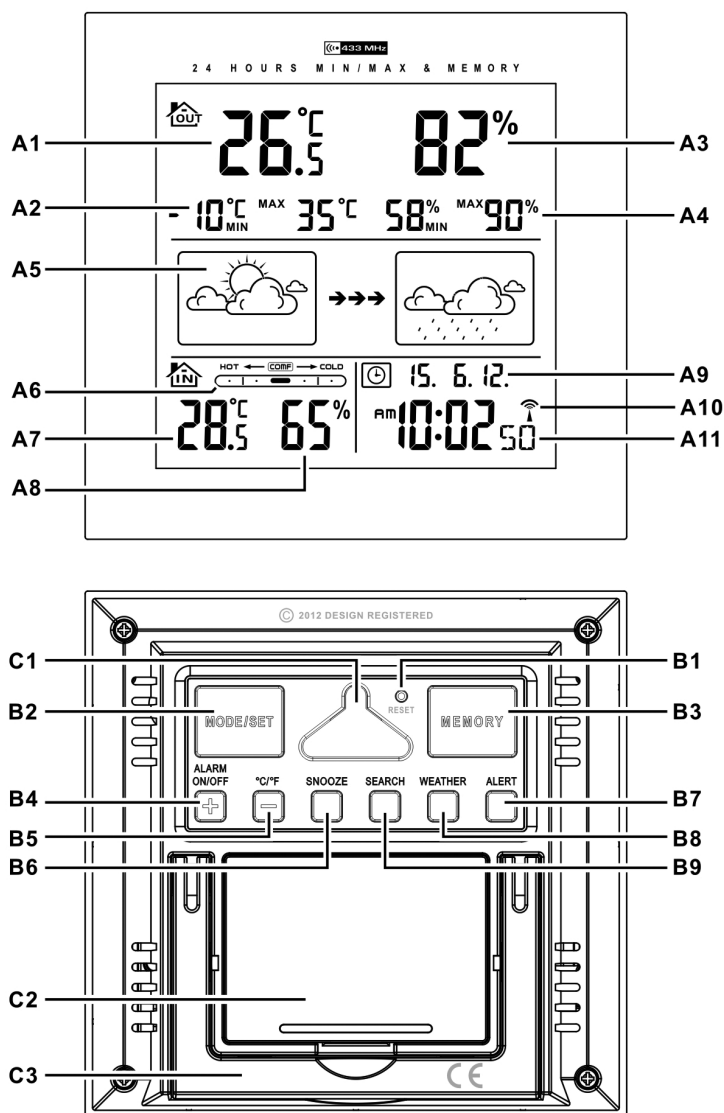
## 1.4 Teplota

- Měřitelný rozsah vnitřní teploty: -10 až +50 °C
- Uživatelem volitelné jednotky °C/ °F
- Měřitelný rozsah venkovní teploty: -20 až +50 °C
- Záznam venkovní teploty od spuštění/resetování spolu s příslušným časovým údajem
- Zobrazení 24hodinového minima a maxima pro venkovní teplotu
- Pruh ukazatele komfortu

## 1.5 Bezdrátový venkovní senzor

- Indikátor slabé baterie pro venkovní teplotní senzor
- Upevnění na stěnu nebo stojan na stůl
- Jeden bezdrátový teplotní senzor je součástí balení
- Vysílací rádiová frekvence 433,92 MHz, ERP: 0,06 mW
- Vysílací dosah v otevřeném prostoru 30 metrů

## 2. VZHLED HLAVNÍ JEDNOTKY



### 2.1 Část A – LCD

- |                             |                            |
|-----------------------------|----------------------------|
| A1: Venkovní teplota        | A7: Vnitřní teplota        |
| A2: Paměť teploty           | A8: Vnitřní vlhkost        |
| A3: Venkovní vlhkost        | A9: Datum                  |
| A4: Paměť vlhkosti          | A10: Ikona ovládání rádiem |
| A5: Předpověď počasí        | A11: Čas                   |
| A6: Pruh ukazatele komfortu |                            |

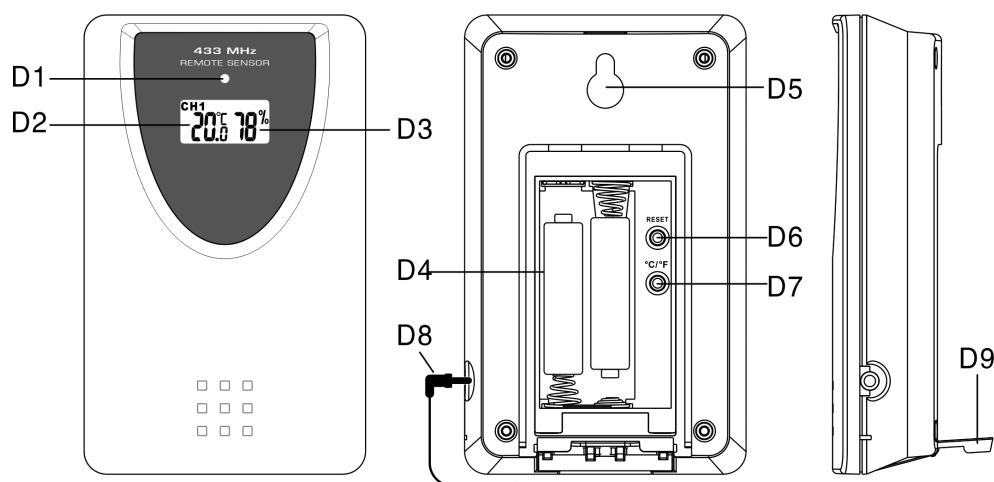
### 2.2 Část B – Tlačítka

- |   |   |
|---|---|
| B1: Tlačítko „RESET“ (Resetování)                     | B5: Tlačítko „-/C/F“ (-/Přepínání mezi °C a °F) |
| B2: Tlačítko „MODE/SET“ (Režim/Nastavení)             | B6: Tlačítko „SNOOZE“ (Přispaní)                |
| B2: Tlačítko „MEMORY“ (Paměť)                         | B7: Tlačítko „ALERT“ (Upozornění)               |
| B4: Tlačítko „+/ALARM ON/OFF“<br>(+/Zap./Vyp. alarmu) | B8: Tlačítko „WEATHER“ (Počasí)                 |
|   | B9: Tlačítko „SEARCH“ (Vyhledávání)             |

### 2.3 Část C – Součásti

- |                                 |            |
|---------------------------------|------------|
| C1: Otvor pro upevnění na stěnu | C3: Stojan |
| C2: Kryt baterií                |            |

### 3. VENKOVNÍ TEPLOTNÍ SENZOR



- D1: LED kontrolka přenosu  
D2: Zobrazení venkovní teploty  
D3: Zobrazení venkovní vlhkosti  
D4: Prostor pro baterie  
D5: Otvor pro upevnění na stěnu

- D6: Tlačítko „RESET“ (Resetování)  
D7: Tlačítko „C/F“ (Přepínání mezi °C a °F)  
D8: Zástrčka a konektor teplotní sondy  
D9: Stožan

### 4. ZAČÍNÁME:

#### 4.1 Hlavní jednotka:

- Otevřete kryt prostoru pro baterie hlavní jednotky [C2]
- Vložte 3 baterie AAA s dodržáním polaritu [označení „+“ a „-“]
- Nasadte zpět kryt prostoru pro baterie hlavní jednotky [C2]
- Pomocí špendlíku stiskněte tlačítko RESET [B1] na zadní straně hlavní jednotky.  
Nyní je hlavní jednotka připravena k použití.

#### 4.2 Venkovní teplotní senzor

- Prostor pro baterie (D4) teplotního senzoru se nachází za zadním krytem, otevřete jej odšroubováním
- Vložte 2 baterie AAA s dodržáním polaritu [označení „+“ a „-“]

### 5. INSTALACE

#### 5.1 Hlavní jednotka

Hlavní jednotku lze položit na jakýkoliv plochý povrch (C3) nebo může být upevněna na stěnu za otvor pro zavěšení (C1) na zadní straně přístroje.

#### 5.2 Venkovní teplotní senzor

Dálkový senzor je třeba bezpečně upevnit na vodorovný povrch.

**Poznámka:** Přenos mezi přijímačem a vysílačem lze uskutečnit až do vzdálenosti 30 m v otevřeném prostoru. Otevřený prostor: bez rušících překážek jako jsou budovy, stromy, vozidla, vedení vysokého napětí, atd.

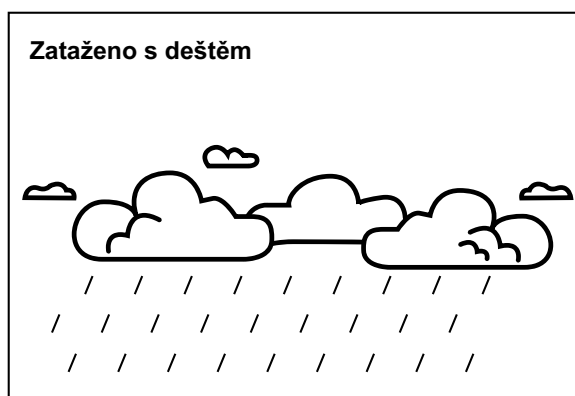
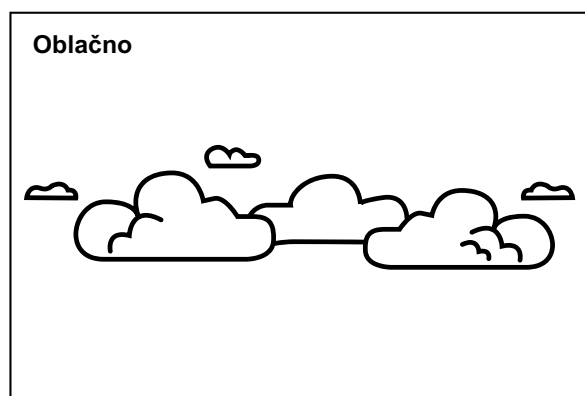
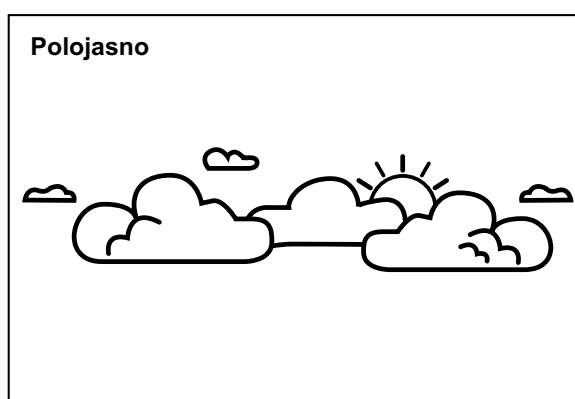
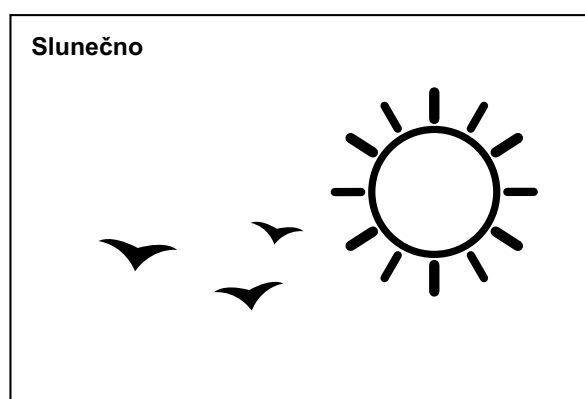
## 6. FUNKCE PŘEDPOVĚDI POČASÍ

### 6.1 Provoz


- Po vložení baterií nebo podržení tlačítka „WEATHER“ (Počasí) (B8) po dobu 3 vteřin začne na LCD displeji blikat ikona počasí (A5). Aktuální počasí zadejte stisknutím tlačítka „-“ (B5) nebo „+“ (B4). Stisknutím tlačítka „WEATHER“ (B8) nastavení potvrďte. Pokud správně nevložíte aktuální počasí, pak předpověď počasí nemusí být přesná.
- Jsou zobrazeny dvě ikony počasí. Ikona vlevo zobrazuje aktuální stav počasí, ikona vpravo předpovídá, zde se počasí zlepší či zhorší. Meteorologická stanice provede první předpověď 6 hodin po zadání aktuálního stavu počasí.
- Aktuální stav počasí je třeba zadat znovu, pokud se změní nadmořská výška hlavní jednotky. (Barometrický tlak je v místech s vyšší nadmořskou výškou nižší. Proto má změna nadmořské výšky vliv na předpověď počasí).

### 6.2 Počasí

V předpovědi počasí je celkem 5 různých animací stavu počasí.




#### Poznámka:

- „**Mráz nebo sněžení**“ se zobrazí, pokud je předpověď počasí zataženo s deštěm a venkovní teplota (kteréhokoliv kanálu) je nižší než 0 °C.
- Upozornění na námrazu: Symbol „“ se zobrazí, pokud je venkovní teplota (kteréhokoliv kanálu) mezi -2 °C a +3 °C
- Pokud existuje rozpor mezi předpovědí počasí místní meteorologické stanice a tímto přístrojem, pak má přednost předpověď místní meteorologické stanice. Výrobce neodpovídá za problémy, které mohou nastat v důsledku nesprávné předpovědi počasí z tohoto přístroje.

## 7. TEPLOMĚR

### 7.1 Přenos na rádiové frekvenci:

- Po nastavení počasí hlavní jednotka automaticky spustí přenos venkovní teploty z venkovního teplotního senzoru.
- Jednotka teplotního senzoru automaticky přenese signál do hlavní jednotky po vložení baterií.
- Pokud se hlavní jednotce nezdaří přijmout přenos z venkovního teplotního senzoru během prvních 3 minut po vložení baterií (na LCD displeji se zobrazuje „- - -“), lze přenos přijmout manuálně podržením tlačítka „Channel“ (Kanál) (B9) po dobu 3 vteřin. Na LCD displeji se rozblíká ikona rádiové frekvence „“.

### 7.2 Teplota a vlhkost

#### (1) Maximum/minimum venkovní teploty a vlhkosti za posledních 24 hodin

- Po spuštění jednotka automaticky zobrazí záznam maximální venkovní teploty a vlhkosti za posledních 24 hodin. Na displeji se zobrazí „MAX“.
- Po spuštění jednotka automaticky zobrazí záznam minimální venkovní teploty a vlhkosti za posledních 24 hodin. Na displeji se zobrazí „MIN“.



#### (2) Zaznamenaná maximální/minimální venkovní teplota a vlhkost od spuštění do resetování

- Stisknutím tlačítka „MEMORY“ (B3) zobrazíte maximální a minimální zaznamenanou teplotu a vlhkost od spuštění do resetování. Na displeji bude blikat „MEM“.
- Pokud při prohlížení záznamu z paměti stisknete po dobu 3 vteřin tlačítko „MEMORY“, záznam maximální a minimální hodnoty se vymaže.
- Pokud při prohlížení záznamu z paměti opět stisknete tlačítko „MEMORY“ (B3), zobrazí se odpovídající čas a datum pro záznam maximální a minimální teploty a vlhkosti. Hodnota záznamu z paměti a odpovídající čas a datum budou blikat. Postupnými stisky tlačítka „MEMORY“ můžete volit následující zobrazení:  
Čas a datum pro záznam minimální teploty z paměti, čas a datum pro záznam minimální vlhkosti z paměti, čas a datum pro záznam maximální teploty z paměti a čas a datum pro záznam maximální vlhkosti z paměti.

#### (3) Celsiu/Fahrenheit


- Tlačítkem „°C/°F“ (B5) zvolte vnitřní/venkovní teplotu v režimu stupňů Celsia nebo Fahrenheita.
- Pokud je teplota mimo měřitelný rozsah, na LCD displeji se zobrazí LL.L (pod minimální teplotou) nebo HH.H (nad maximální teplotou).

#### (4) Vlhkost

- Měřitelný rozsah vlhkosti je 20–99 %. Pokud je aktuální hodnota vlhkosti nižší než 20 %, zobrazí se na LCD displeji .
- Pokud je hodnota v případě maxima nebo minima teploty a vlhkosti za posledních 24 hodin nebo ze záznamu z paměti nižší než 20 %, zobrazí se na LCD displeji .

## (5) Funkce upozornění na venkovní teplotu

- Funkci upozornění na venkovní teplotu aktivujete nebo deaktivujete stisknutím tlačítka „ALERT“ (B7).
- Tlačítkem ALERT můžete zvolit:
  - Aktivní upozornění na vysokou venkovní teplotu. Vedle číslce venkovní teploty se zobrazí ikona „ $\text{z}$ “.
  - Aktivní upozornění na vysokou a nízkou venkovní teplotu. Vedle číslce venkovní teploty se zobrazí ikona „ $\text{z}$ “.
  - Aktivní upozornění na nízkou venkovní teplotu. Vedle číslce venkovní teploty se zobrazí ikona „ $\text{z}$ “.
  - Deaktivace upozornění na venkovní teplotu. Ikona upozornění zmizí.
- Chcete-li přepnout na nastavení upozornění na venkovní teplotu, podržte tlačítko „ALERT“ (B7) po dobu 3 vteřin. Ikona „ $\text{z}$ “ nebo „ $\text{z}$ “ vedle číslce teploty bude blikat. Tlačítka „+“ a „-“ provedte nastavení hodnoty a tlačítkem „MODE“ (B2) je potvrďte. Sekvence nastavení je následující: horní limit teploty, dolní limit teploty.
- Při upozornění bude na LCD displeji blikat příslušná ikona „ $\text{z}$ “ nebo „ $\text{z}$ “ a údaj teploty. Zvuk upozornění vypnete stisknutím libovolného tlačítka. Jinak bude znít 2 minuty a poté se vypne automaticky.


(6) Pruh ukazatele komfortu  (A6) zobrazuje příjemné/nepříjemné klima.




## (7) Použití kabelu teplotní sondy o délce 1,5 m:



- Zapojte zástrčku sondy (D8) do konektoru na pravé straně jednotky teplotního senzoru.
- Kovové pouzdro umístěte venku a jednotku teplotního senzoru nechte uvnitř, aby nedošlo ke zmrznutí baterie, když venkovní teplota klesne pod  $-20\text{ }^{\circ}\text{C}$ .
- Teplotní sondu vždy používejte k měření teploty v následujícím teplotním rozsahu:  $-50\text{ }^{\circ}\text{C}$  až  $0\text{ }^{\circ}\text{C}$  a  $+50\text{ }^{\circ}\text{C}$  až  $+70\text{ }^{\circ}\text{C}$

## 8. NASTAVENÍ ČASU A BUDÍKU

### 8.1 Hodiny řízené rádiem:

- Po vložení baterií a ukončení příjmu přenosu z venkovního teplotního senzoru hlavní jednotkou hodiny automaticky spustí vyhledávání časového signálu DCF. Na LCD displeji bliká ikona řízení rádiem „“.

 bliká Znamená to, že se právě přijímá signál DCF	 se zapne Znamená to, že signál byl úspěšně přijat	 zmizí Znamená to, že příjem signálu se nezdařil
---	--	--

- Hodiny automaticky vyhledají časový signál každý den ve 3.00 a.m., aby byl stále k dispozici přesný čas. Pokud se příjem nezdaří, vyhledávání se zastaví („“ na LCD displeji zmizí) a zopakuje se znovu ve 4.00, v 5.00 a 6.00.
- Lze manuálně nastavit, aby hodiny vyhledaly časový signál tím, že podržíte tlačítko „+“ a „-“ (B4 a B5) po dobu 3 vteřin. Každý příjem trvá asi 5 minut. Pokud se příjem nezdaří, vyhledávání se zastaví („“ na LCD displeji zmizí) a zopakuje se znovu v další celou hodinu. Například pokud se vyhledávání nezdařilo v 8.20, zopakuje se znovu v 9.00.
- Vyhledávání zastavíte podržením tlačítka „+“ a „-“ (B4 a B5) po dobu 3 vteřin.
- Pokud je přístroj v režimu letního času, na displeji se bude zobrazovat „DST“.

## 8.2 Manuální nastavení času:

- Podržte tlačítko „MODE“ (Režim) (B2) po dobu 3 vteřin, čímž přepnete do režimu nastavení hodin a kalendáře.
- Pomocí tlačítek „+“ (B4) a „-“ (B5) provedte nastavení a stisknutím tlačítka „MODE“ (B5) každé nastavení potvrďte.
- (Podržením tlačítka „+“ (B4) nebo „-“ (B5) můžete proces urychlit a dosáhnout požadované hodnoty rychleji)
- Posloupnost nastavení se zobrazuje následovně: 12/24 hodin, časová zóna, hodiny, minuty, vteřiny, rok, měsíc, den a jazyk dne v týdnu.
- Pro den v týdnu lze vybírat z 8 jazyků, a to: němčina, francouzština, španělština, italština, holandština, dánština, ruština a angličtina.
- Jazyky a jejich zkratky pro každý den v týdnu jsou uvedeny v následující tabulce:

Jazyk	Neděle	Pondělí	Úterý	Středa	Čtvrtek	Pátek	Sobota
Německy, GE	SO	MO	DI	MI	DO	FR	SA
Anglicky, EN	SU	MO	TU	WE	TH	FR	SA
Rusky, RU	BC	NH	BT	CP	HT	NT	CY
Dánsky, DA	SO	MA	TI	ON	TO	FR	LO
Holandsky, NE	ZO	MA	DI	WO	DO	VR	ZA
Italsky, IT	DO	LU	MA	ME	GI	VE	SA
Španělsky, ES	DO	LU	MA	MI	JU	VI	SA
Francouzsky, FR	DI	LU	MA	ME	JE	VE	SA

### Poznámka:

- 1) Vteřiny lze nastavit pouze na nulu.
- 2) Pokud neprovedete žádné nastavení, režim nastavení času se automaticky ukončí po 15 vteřinách.
- 3) Časová zóna se používá u zemí, kde lze přijímat signál DCF, ale jejichž časová zóna se liší od německé. Pokud je čas v příslušné zemi o jednu hodinu vyšší než čas v Německu, je třeba nastavit časovou zónu na +1. Pak hodiny automaticky nastaví čas o jednu hodinu vyšší, než je čas přijímaného signálu.

## 8.3 Funkce dvojího denního budíku:


- Tlačítkem „MODE/SET“ (B2) můžete volit následující zobrazení:

Čas → Čas a den v týdnu → Čas budíku (na LCD displeji se zobrazí „AL“)
--

- Pokud se zobrazuje Čas budíku, podržte po dobu 3 vteřin tlačítko „MODE“ (B2), čímž se dostanete do nastavení času tohoto budíku. Tlačítka „+“ (B4) a „-“ (B5) nastavte čas budíku a stisknutím tlačítka „MODE“ (B2) nastavení potvrďte.
- Stisknutím tlačítka „AL ON/OFF (1) budík zapnete (ON) nebo vypnete (OFF). Je-li budík zapnutý, na LCD displeji se zobrazí ikona „☞“.
- Při zvonění budíku bude blikat ikona „☞“. Pokud během vyzvánění stisknete tlačítko „SNOOZE“ (Přispání) (B3), aktivuje se buzení s přispáním (na displeji bliká „☞“). Vyzvánění se přeruší a začne znovu o 5 minut později. Toto buzení s přispáním lze opakovat maximálně 7krát.
- Buzení s přispáním vypnete stisknutím kteréhokoliv tlačítka kromě „SNOOZE“. Jinak bude budík vyzvánět asi minuty a poté se automaticky vypne.



## 9. INDIKACE SLABÝCH BATERIÍ:

Ikona slabé baterie „“ se zobrazuje u příslušného kanálu a znamená, že jednotka teplotního senzoru tohoto kanálu má slabé baterie. Baterie je proto třeba vyměnit.

## 10. BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

- Pokud přístroj nepracuje správně, stiskněte pomocí špendlíku tlačítko Reset (B1).
- Neumísťujte hodiny blízko zdrojů rušení a kovových rámu, např. počítačů nebo televizorů.
- Pokud vyjmete baterie, informace uložené v hodinách se ztratí.
- Nevystavujte přístroj přímému slunečnímu svitu, vysoké teplotě, chladu, vysoké vlhkosti a nepoužívejte jej na místech, kde je mokro
- Venkovní senzor se nesmí nastavovat a instalovat pod vodou. Při nastavování jej nevystavujte přímému slunečnímu svitu a dešti
- Nikdy přístroj nečistěte s použitím materiálů a produktů, které jsou abrasivní nebo způsobují korozi. Abrasivní čisticí prostředky mohou poškrábat plastové části a zkorodovat elektronické obvody
- Pokud existuje rozpor mezi předpovědí místní meteorologické stanice a tohoto přístroje, má přednost předpověď místní meteorologické stanice. Výrobce neodpovídá za nesprávné předpovědi počasí z tohoto přístroje.

## ZMĚNA TECHNICKÉ SPECIFIKACE VÝROBKU VYHAZENÁ VÝROBCEM.

Informace o výrobku a servisní síti najdete na internetové adrese [www.hyundai-electronics.cz](http://www.hyundai-electronics.cz)



NEBEZPEČÍ UDUŠENÍ. PE SÁČEK ODKLÁDEJTE MIMO DOSAH DĚTÍ. SÁČEK NENÍ NA HRANÍ. NEPOUŽÍVEJTE TENTO SÁČEK V KOLÉBKÁCH, POSTÝLKÁCH, KOČÁRCÍCH NEBO DĚTSKÝCH OHRÁDKÁCH.

### Likvidace starých elektrických a elektronických zařízení

**(Vztahuje se na Evropskou unii a evropské země se systémy odděleného sběru)**



Tento symbol umístěný na výrobku nebo jeho balení upozorňuje, že by s výrobkem po ukončení jeho životnosti nemělo být nakládáno jako s běžným odpadem z domácnosti. Je nutné ho odvézt do sběrného místa pro recyklaci elektrického a elektronického zařízení. Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomůžete zabránit případným negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak byly způsobeny nevhodnou likvidací výrobku. Recyklováním materiálů, z nichž je vyroben, pomůžete ochránit přírodní zdroje. Podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku zjistíte u příslušného místního obecního úřadu, podniku pro likvidaci domovních odpadů nebo v obchodě, kde jste výrobek zakoupili.

Tímto ETA a.s. prohlašuje, že typ rádiového zařízení WS2244 je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: [http://www.hyundai-electronics.cz/declaration\\_of\\_conformity](http://www.hyundai-electronics.cz/declaration_of_conformity)

# 1. VLASTNOSTI

## 1.1 Predpoveď počasia

- Dve ikony počasia
- Animácie pre oblačno, polojasno, dážď, slnečno a sneženie

## 1.2 Čas

- Čas ovládaný rádiom - DCF (77,5 kHz)
- Večný kalendár do roku 2099
- Deň v týždni v 8 jazykoch voliteľných užívateľom
- Funkcia denného budíka

## 1.3 Vlhkosť

- Merateľný rozsah vnútornej a vonkajšej vlhkosti: 20 až 99 %
- Záznam vonkajšej vlhkosti od spustenia/resetovania spolu s príslušným časovým údajom
- Zobrazenie 24-hodinového minima a maxima pre vonkajšiu vlhkosť

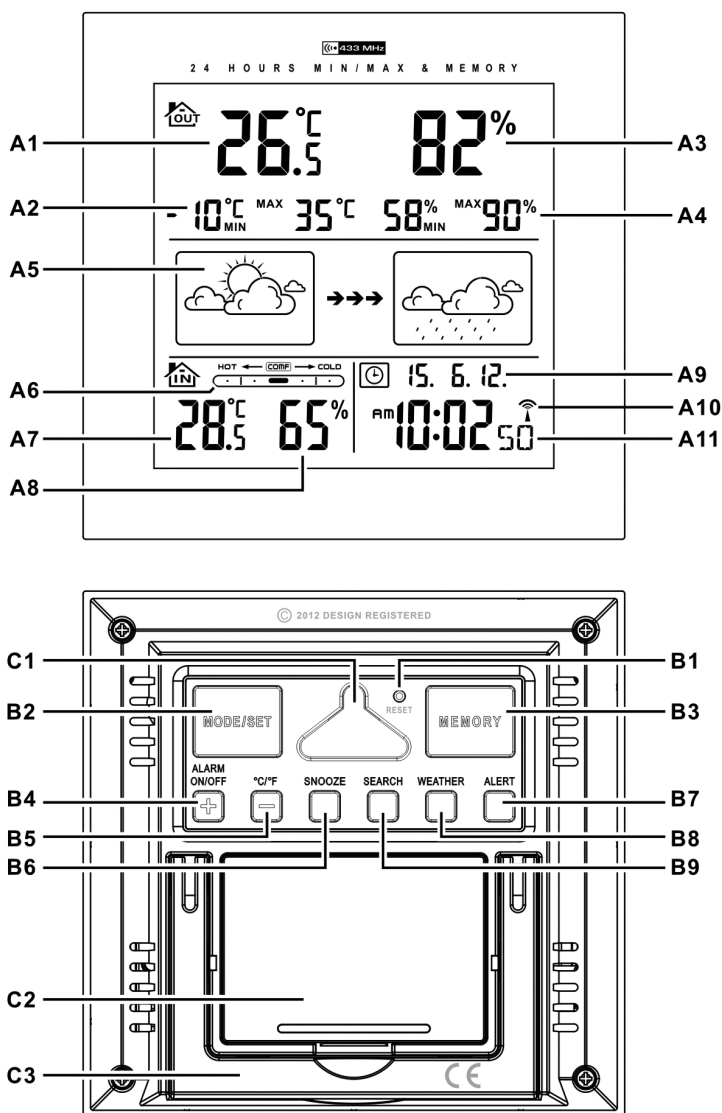
## 1.4 Teplota

- Merateľný rozsah vnútornej teploty: -10 až +50°C
- Užívateľom voliteľné jednotky °C / °F
- Merateľný rozsah vonkajšej teploty: -20 až +50 °C
- Záznam vonkajšej teploty od spustenia/resetovania spolu s príslušným časovým údajom
- Zobrazenie 24-hodinového minima a maxima pre vonkajšiu teplotu
- Pruh ukazovateľa komfortu

## 1.5 Bezdrôtový vonkajší senzor

- Indikátor slabej batérie pre vonkajší teplotný senzor
- Upevnenie na stenu alebo stojan na stôl
- Jeden bezdrôtový teplotný senzor je súčasťou balenia
- Vysielacia rádiová frekvencia 433,92 MHz, ERP: 0,06 mW
- Vysielací dosah v otvorenom priestore 30 metrov

## 2. VZHĽAD HLAVNEJ JEDNOTKY



### 2.1 Časť A – LCD

- |                               |                             |
|-------------------------------|-----------------------------|
| A1: Vonkajšia teplota         | A7: Vnútna teplota          |
| A2: Pamäť teploty             | A8: Vnútna vlhkosť          |
| A3: Vonkajšia vlhkosť         | A9: Dátum                   |
| A4: Pamäť vlhkosti            | A10: Ikona ovládania rádiom |
| A5: Predpoveď počasia         | A11: Čas                    |
| A6: Pruh ukazovateľa komfortu |                             |

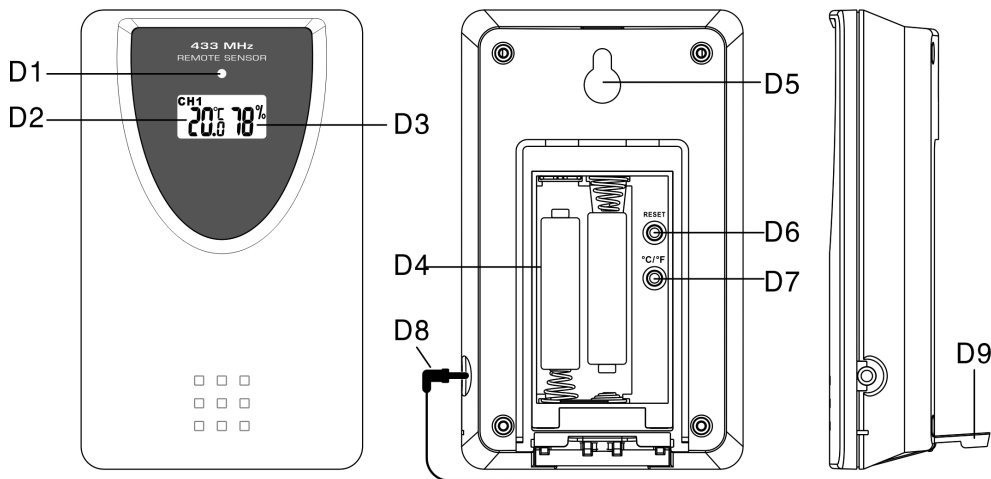
### 2.2 Časť B – Tlačidlá

- |   |   |
|---|---|
| B1: Tlačidlo „RESET“ (Resetovanie)                    | B5: Tlačidlo „-/C/F“ (-/Prepínanie medzi °C a °F) |
| B2: Tlačidlo „MODE/SET“ (Režim/Nastavenie)            | B6: Tlačidlo „SNOOZE“ (Prispanie)                 |
| B3: Tlačidlo „MEMORY“ (Pamäť)                         | B7: Tlačidlo „ALERT“ (Upozornenie)                |
| B4: Tlačidlo „+/ALARM ON/OFF“<br>(+/Zap./Vyp. alarmu) | B8: Tlačidlo „WEATHER“ (Počasie)                  |
|   | B9: Tlačidlo „SEARCH“ (Vyhľadávanie)              |

### 2.3 Časť C – Súčasti

- |                                  |            |
|----------------------------------|------------|
| C1: Otvor pre upevnenie na stenu | C3: Stojan |
| C2: Kryt batérií                 |            |

### 3. VONKAJŠÍ TEPLOTNÝ SENZOR



- D1: LED kontrolka prenosu  
D2: Zobrazenie vonkajšej teploty  
D3: Zobrazenie vonkajšej vlhkosti  
D4: Priestor pre batérie  
D5: Otvor pre upevnenie na stenu

- D6: Tlačidlo „RESET“ (Resetovanie)  
D7: Tlačidlo „C/F“ (Prepínanie medzi °C a °F)  
D8: Zástrčka a konektor teplotnej sondy  
D9: Stojan

### 4. ZAČÍNAME:

#### 4.1 Hlavná jednotka:

- Otvorte kryt priestoru pre batérie hlavnej jednotky [C2]
- Vložte 3 batérie AAA s dodržaním polarity [označenie „+“ a „-“]
- Nasadte späť kryt priestoru pre batérie hlavnej jednotky [C2]
- Pomocou špendlíka stlačte tlačidlo RESET [B1] na zadnej strane hlavnej jednotky. Teraz je hlavná jednotka pripravená na použitie.

#### 4.2 Vonkajší teplotný senzor

- Priestor pre batérie (D4) teplotného senzoru sa nachádza za zadným krytom, otvorte ho odskrutkovaním.
- Vložte 2 batérie AAA s dodržaním polarity [označenie „+“ a „-“]

### 5. INŠTALÁCIA

#### 5.1 Hlavná jednotka

Hlavnú jednotku možno položiť na akýkoľvek plochý povrch (C3) alebo môže byť upevnená na stenu za otvor pre zavesenie (C1) na zadnej strane prístroja.

#### 5.2 Vonkajší teplotný senzor

Diaľkový senzor je potrebné bezpečne upevniť na vodorovný povrch.

**Poznámka:** Prenos medzi prijímačom a vysielačom je možné uskutočniť až do vzdialenosti 30 m v otvorenom priestore. Otvorený priestor: bez rušiacich prekážok ako sú budovy, stromy, vozidlá, vedenia vysokého napätia, a. t. d'.

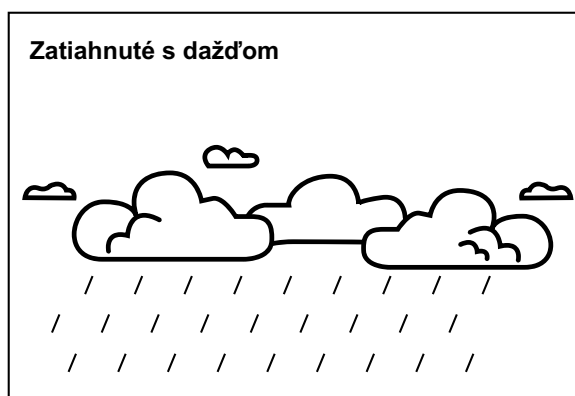
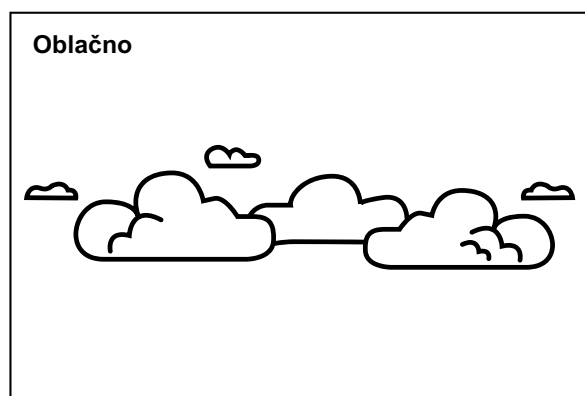
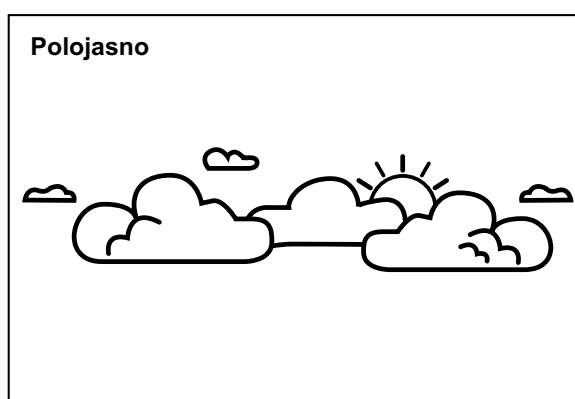
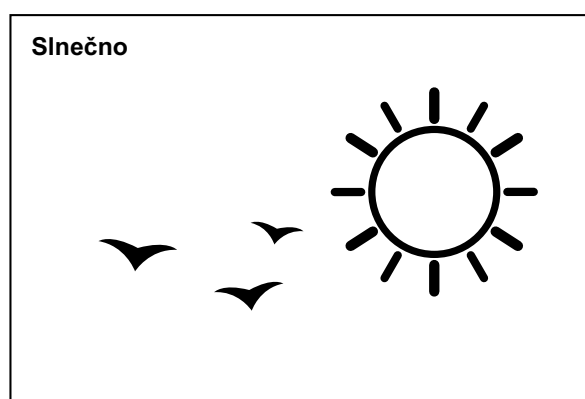
## 6. FUNKCIE PREDPOVEDE POČASIA

### 6.1 Prevádzka

- Po vložení batérií alebo podržaní tlačidla „WEATHER“ (Počasie) (B8) po dobu 3 sekúnd začne na LCD displeji blikať ikona počasia (A5). Aktuálne počasie zadajte stlačením tlačidla „-“ (B5) alebo „+“ (B4). Stlačením tlačidla „WEATHER“ (B8) nastavenie potvrdíte. Ak správne nevložíte aktuálne počasie, potom predpoveď počasia nemusí byť presná.
- Sú zobrazené dve ikony počasia. Ikona vľavo zobrazuje aktuálny stav počasia, ikona vpravo predpovedá, tu sa počasie zlepší alebo zhorší. Meteorologická stanica vykoná prvú predpoveď 6 hodín po zadaní aktuálneho stavu počasia.
- Aktuálny stav počasia je potrebné zadať znova, ak sa zmení nadmorská výška hlavnej jednotky. (Barometrický tlak je v miestach s vyššou nadmorskou výškou nižší. Preto má zmena nadmorskej výšky vplyv na predpoveď počasia).

### 6.2 Počasie

V predpovedi počasia je celkom 5 rôznych animácií stavu počasií.




#### Poznámka:

- „**Mráz alebo sneženie**“ sa zobrazí, pokiaľ je predpoveď počasia zatiahnutá s dažďom a vonkajšia teplota (ktoréhokoľvek kanálu) je nižšia než 0 °C.
- Upozornenie na námrazu: Symbol „ICE“ sa zobrazí, pokiaľ je vonkajšia teplota (ktoréhokoľvek kanálu) medzi -2 °C do +3 °C.
- Ak existuje rozpor medzi predpoveďou počasia miestnej meteorologickej stanice a týmto prístrojom, potom má prednosť predpoveď miestnej meteorologickej stanice. Výrobca nezodpovedá za problémy, ktoré môžu nastať v dôsledku nesprávnej predpovedi počasia z tohto prístroja.

## 7. TEPLOMER

### 7.1 Prenos na rádiovéj frekvencii:

- Po nastavení počasia hlavná jednotka automaticky spustí prenos vonkajšej teploty z vonkajšieho teplotného senzoru.
- Jednotka teplotného senzoru automaticky prenese signál do hlavnej jednotky po vložení batérií.
- Ak sa hlavnej jednotke nepodarí prijať prenos z vonkajšieho teplotného senzoru počas prvých 3 minút po vložení batérií (na LCD displeji sa zobrazuje „- - -“), možno prenos prijať manuálne podržaním tlačidla „Channel“ (Kanál) (B9) po dobu 3 sekúnd. Na LCD displeji sa rozblíkajú ikona rádiovéj frekvencie „“.

### 7.2 Teplota a vlhkosť

#### (1) Maximum / minimum vonkajšej teploty a vlhkosti za posledných 24 hodín

- Po spustení jednotka automaticky zobrazí záznam maximálnej vonkajšej teploty a vlhkosti za posledných 24 hodín. Na displeji sa zobrazí „**MAX**“.
- Po spustení jednotka automaticky zobrazí záznam minimálnej vonkajšej teploty a vlhkosti za posledných 24 hodín. Na displeji sa zobrazí „**MIN**“.



#### (2) Zaznamenaná maximálnu / minimálnu vonkajšiu teplotu a vlhkosť od spustenia do resetovania

- Stisnutím tlačidla „MEMORY“ (B3) zobrazíte maximálnu a minimálnu zaznamenanú teplotu a vlhkosť od spustenia do resetovania. Na displeji bude blikať „**MEM**“.
- Ak pri prezeraní záznamu z pamäte stlačíte po dobu 3 sekúnd tlačidlo „MEMORY“, záznam maximálnej a minimálnej hodnoty sa vymaže.
- Ak pri prezeraní záznamu z pamäte opäť stlačíte tlačidlo „MEMORY“ (B3), zobrazí sa zodpovedajúci čas a dátum pre záznam maximálnej a minimálnej teploty a vlhkosti. Hodnota záznamu z pamäte a zodpovedajúci čas a dátum budú blikať. Postupnými stlačeniami tlačidla „MEMORY“ môžete voliť nasledujúce zobrazenie:  
Čas a dátum pre záznam minimálnej teploty z pamäte, čas a dátum pre záznam minimálnej vlhkosti z pamäte, čas a dátum pre záznam maximálnej teploty z pamäte a čas a dátum pre záznam maximálnej vlhkosti z pamäte.

#### (3) Celcius / Fahrenheit

- Tlačidlom „°C / °F“ (B5) zvolíte vnútornú / vonkajšiu teplotu v režime stupňov Celzia alebo Fahrenheita.
- Pokiaľ je teplota mimo merateľný rozsah, na LCD displeji sa zobrazí LL.L (pod minimálnou teplotou) alebo HH.H (nad maximálnou teplotou).

#### (4) Vlhkosť

- Merateľný rozsah vlhkosti je 20–99 %. Pokiaľ je aktuálna hodnota vlhkosti nižšia než 20 %, zobrazí sa na LCD displeji .
- Pokiaľ je hodnota v prípade maxima alebo minima teploty a vlhkosti za posledných 24 hodín alebo zo záznamu z pamäte nižšia než 20 %, zobrazí sa na LCD displeji .

## (5) Funkcia upozornenia na vonkajšiu teplotu

- Funkciu upozornenia na vonkajšiu teplotu aktivujete alebo deaktivujete stlačením tlačidla „ALERT“ (B7).
- Tlačidlom ALERT môžete zvoliť:
  - Aktívne upozornenie na vysokú vonkajšiu teplotu. Vedľa číslice vonkajšej teploty sa zobrazí ikona „☀“.
  - Aktívne upozornenie na vysokú a nízku vonkajšiu teplotu. Vedľa číslice vonkajšej teploty sa zobrazí ikona „☀☁“.
  - Aktívne upozornenie na nízku vonkajšiu teplotu. Vedľa číslice vonkajšej teploty sa zobrazí ikona „☁“.
  - Deaktivácia upozornenia na vonkajšiu teplotu. Ikona upozornenia zmizne.
- Ak chcete prepnúť na nastavení upozornenie na vonkajšiu teplotu, podržte tlačidlo „ALERT“ (B7) po dobu 3 sekúnd. Ikona „☀“ alebo „☁“ vedľa číslic teploty bude blikať. Tlačidlami „+“ a „-“ prevedzte nastavenie hodnoty a tlačidlom „MODE“ (B2) ho potvrdíte. Sekvencia nastavenia je nasledujúca: horný limit teploty, dolný limit teploty.
- Pri upozornení bude na LCD displeji blikať príslušná ikona „☀“ alebo „☁“ a údaj teploty. Zvuk upozornenia vypnete stlačením ľubovoľného tlačidla. Inak bude znieť 2 minúty a potom sa vypne automaticky.


(6) Pruh ukazovateľa komfortu  (A6) zobrazuje príjemné/nepříjemné klíma.




## (7) Použitie kábla teplotnej sondy o dĺžke 1,5 m:



- Zapojte zástrčku sondy (D8) do konektoru na pravej strane jednotky teplotného senzoru.
- Kovové puzdro umiestnite vonku a jednotku teplotného senzoru nechajte vo vnútri, aby nedošlo ku zmrznutiu batérie, keď vonkajšia teplota klesne pod  $-20\text{ }^{\circ}\text{C}$ .
- Teplotnú sondu vždy používajte k meraniu teploty v nasledujúcom teplotnom rozsahu:  $-50\text{ }^{\circ}\text{C}$  až  $0\text{ }^{\circ}\text{C}$  a  $+50\text{ }^{\circ}\text{C}$  až  $+70\text{ }^{\circ}\text{C}$

## 8. NASTAVENIE ČASU A BUDÍKU

### 8.1 Hodiny riadené rádiom:

- Po vložení batérií a ukončení príjmu prenosu z vonkajšieho teplotného senzoru hlavnou jednotkou hodiny automaticky spustia vyhľadávanie časového signálu DFC. Na LCD displeji bliká ikona riadená rádiom „“.

 bliká Znamená to, že sa práve prijíma signál DCF	 sa zapne Znamená to, že signál bol úspešne prijatý	 zmizne Znamená to, že príjem signálu sa nepodaril
---	---	--

- Hodiny automaticky vyhľadajú časový signál každý deň o 3.00 am, aby bol stále k dispozícii presný čas. Ak sa príjem nepodarí, vyhľadávanie sa zastaví („“ na LCD displeji zmizne) a zopakuje sa znovu o 4.00, o 5.00 a 6.00.
- Možno manuálne nastaviť, aby hodiny vyhľadali časový signál tým, že podržíte tlačidlo „+“ a „-“ (B4 a B5) po dobu 3 sekúnd. Každý príjem trvá asi 5 minút. Ak sa príjem nepodarí, vyhľadávanie sa zastaví („“ na LCD displeji zmizne) a zopakuje sa znovu v ďalšiu celú hodinu. Napríklad ak vyhľadávanie zlyhalo v 8.20, zopakuje sa znovu v 9.00.
- Vyhľadávanie zastavíte podržaním tlačidla „+“ a „-“ (B4 a B5) po dobu 3 sekúnd.
- Ak je prístroj v režime letného času, na displeji sa bude zobrazovať „DST“.

## 8.2 Manuálne nastavenie času:

- Podržte tlačidlo „MODE“ (Režim) (B2) po dobu 3 sekúnd, čím prepnete do režimu nastavenia hodín a kalendára.
- Pomocou tlačidiel „+“ (B4) a „-“ (B5) vykonajte nastavenie a stlačením tlačidla „MODE“ (B5) každé nastavenie potvrdíte.
- (Podržaním tlačidla „+“ (B4) alebo „-“ (B5) môžete proces urýchliť a dosiahnuť požadované hodnoty rýchlejšie)
- Postupnosť nastavenia sa zobrazuje nasledovne: 12/24 hodín, časové pásmo, hodiny, minúty, sekundy, rok, mesiac, deň a jazyk dňa v týždni.
- Pre deň v týždni možno vyberať z 8 jazykov, a to: nemčina, francúzština, španielčina, taliančina, holandčina, dánčina, ruština a angličtina.
- Jazyky a ich skratky pre každý deň v týždni sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

Jazyk	Nedeľa	Pondelok	Utorok	Streda	Štvrtok	Piatok	Sobota
Nemecky, GE	SO	MO	DI	MI	DO	FR	SA
Anglicky, EN	SU	MO	TU	WE	TH	FR	SA
Rusky, RU	BC	NH	BT	CP	HT	NT	CY
Dánsky, DA	SO	MA	TI	ON	TO	FR	LO
Holandsky, NE	ZO	MA	DI	WO	DO	VR	ZA
Taliansky, IT	DO	LU	MA	ME	GI	VE	SA
Španielsky, ES	DO	LU	MA	MI	JU	VI	SA
Francúzsky, FR	DI	LU	MA	ME	JE	VE	SA

### Poznámka:

- 1) Sekundy možné nastaviť len na nulu.
- 2) Ak neurobíte žiadne nastavenie, režim nastavenia času sa automaticky ukončí po 15 sekundách.
- 3) Časové pásmo sa používa u krajín, kde je možné prijímať signál DCF, ale ktorých časová zóna sa líši od nemeckej. Ak je čas v príslušnej krajine o hodinu vyššia než čas v Nemecku, je potrebné nastaviť časovú zónu na +1. Potom hodiny automaticky nastavia čas o jednu hodinu vyššia, než je čas prijímaného signálu.

## 8.3 Funkcia dvojitého denného budíka:


- Tlačidlom „MODE/SET“ (B2) môžete voliť nasledujúce zobrazenie:

Čas → Čas a deň v týždni → Čas budíku (na LCD displeji sa zobrazí „AL“)
---

- Pokiaľ sa zobrazuje Čas budíka, podržte po dobu 3 sekúnd tlačidlo „MODE“ (B2), čím sa dostanete do nastavenia času tohto budíka. Tlačidlami „+“ (B4) a „-“ (B5) nastavte čas budíka a stlačením tlačidla „MODE“ (B2) nastavenie potvrdíte.
- Stlačením tlačidla „AL ON/OFF (1) budík zapnete (ON) alebo vypnete (OFF). Pokiaľ je budík zapnutý, na LCD displeji sa zobrazí ikona „☞“.
- Pri zvonení budíka bude blikať ikona „☞“. Pokiaľ počas vyzváňania stlačíte tlačidlo „SNOOZE“ (Prispanie) (B3), aktivuje sa budenie s prispaním (na displeji bliká „☞“).
- Vyzváňanie sa preruší a začne znovu o 5 minút neskôr. Toto budenie s prispaním možno opakovať maximálne 7krát.
- Budenie s prispaním vypnete stlačením ktoréhokoľvek tlačidla okrem „SNOOZE“. Inak bude budík zvoniť asi minútu a potom sa automaticky vypne.



## 9. INDIKÁCIA SLABÝCH BATÉRIÍ:

Ikona slabej batérie „“ sa zobrazuje u príslušného kanálu a znamená, že jednotka teplotného senzoru tohto kanálu má slabé batérie. Batérie je preto treba vymeniť.

## 10. BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIE

- Ak prístroj nepracuje správne, stlačte pomocou špendlíka tlačidlo Reset (B1).
- Neumiestňujte hodiny blízko zdrojov rušenia a kovových rámov, napr. počítačov alebo televízorov.
- Ak vyberiete batérie, informácie uložené v hodinách sa stratia.
- Nevystavujte prístroj priamemu slnečnému svitu, vysokej teplote, chladu, vysokej vlhkosti a nepoužívajte ho na miestach, kde je mokro.
- Vonkajší senzor sa nesmie nastavovať a inštalovať pod vodou. Pri nastavovaní ho nevystavujte priamemu slnečnému svitu a dažďu.
- Nikdy prístroj nečistite s použitím materiálov a produktov, ktoré sú agresívne alebo spôsobujú koróziu. Abrázívne čistiace prostriedky môžu poškriabať plastové časti a skorodovať elektronické obvody.
- Ak existuje rozpor medzi predpoveďou miestnej meteorologickej stanice a tohto prístroja, má prednosť predpoveď miestnej meteorologickej stanice. Výrobca nezodpovedá za nesprávne predpovede počasia z tohto prístroja.

## VÝROBCA SI VYHRADZUJE PRÁVO NA ZMENU TECHNICKEJ ŠPECIFIKÁCIE VÝROBKU.

Informácie o výrobku a servisnej sieti nájdete na internetovej adrese [www.hyundai-electronics.sk](http://www.hyundai-electronics.sk)



NEBEZPEČENSTVO UDUSENIA. PE VRECKO ODKLADAJTE MIMO DOSAHU DETÍ. VRECKO NIE JE NA HRANIE. NEPOUŽÍVAJTE TOTO VRECÚŠKO V KOLÍSKACH, POSTIELKACH, KOČÍKOCH ALEBO DETSKÝCH OHRÁDKACH.

### Likvidácia starých elektrických a elektronických zariadení

**(Vzťahuje sa na Európsku úniu a európske krajiny so systémami oddeleného zberu)**



Tento symbol na výrobku alebo obale znamená, že s výrobkom po ukončení jeho životnosti nemôže byť nakladané ako s bežným odpadom z domácnosti. Musí sa odovzdať do príslušnej zberne na recykláciu elektrických a elektronických zariadení. Zaručením správnej likvidácie tohto výrobku pomôžete pri predchádzaní potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a na zdravie človeka, ktoré by mohli byť zapríčinené nevhodným zaobchádzaním s odpadmi z tohto výrobku. Recyklovaním materiálov pomôžete zachovať prírodné zdroje. Podrobnejšie informácie o recyklácii tohto výrobku vám na požiadanie poskytne miestny úrad, služba likvidácie komunálneho odpadu alebo predajňa, v ktorej ste si tento výrobok zakúpili.

Týmto ETA a.s. prehlasuje, že typ rádiového zariadenia WS2244 je v súlade so smernicou 2014/53/EU. Úplné znenie prehlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na tejto internetovej adrese: [http://www.hyundai-electronics.cz/declaration\\_of\\_conformity](http://www.hyundai-electronics.cz/declaration_of_conformity).

# 1. WŁAŚCIWOŚCI

## 1.1 Prognozowanie pogody

- Dwie ikony pogody
- Animacje pogody: Słonecznie, Częściowe zachmurzenie, Zachmurzenie, Deszcz, Śnieg

## 1.2 Czas

- Zegar sterowany radiowo - DCF (77,5 kHz)
- Kalendarz wieczny do roku 2099
- Wybór nazw dni tygodnia w 8 językach
- Funkcja alarmu

## 1.3 Wilgotność

- Zakres pomiaru wilgotności wewnętrznej/zewnętrznej: 20 ~ 99 %
- Zapis danych o zewnętrznej wilgotności od czasu startu/resetu, wraz z czasem pomiaru
- Pamięć Max/Min zewnętrznej wilgotności z ostatnich 24 godzin

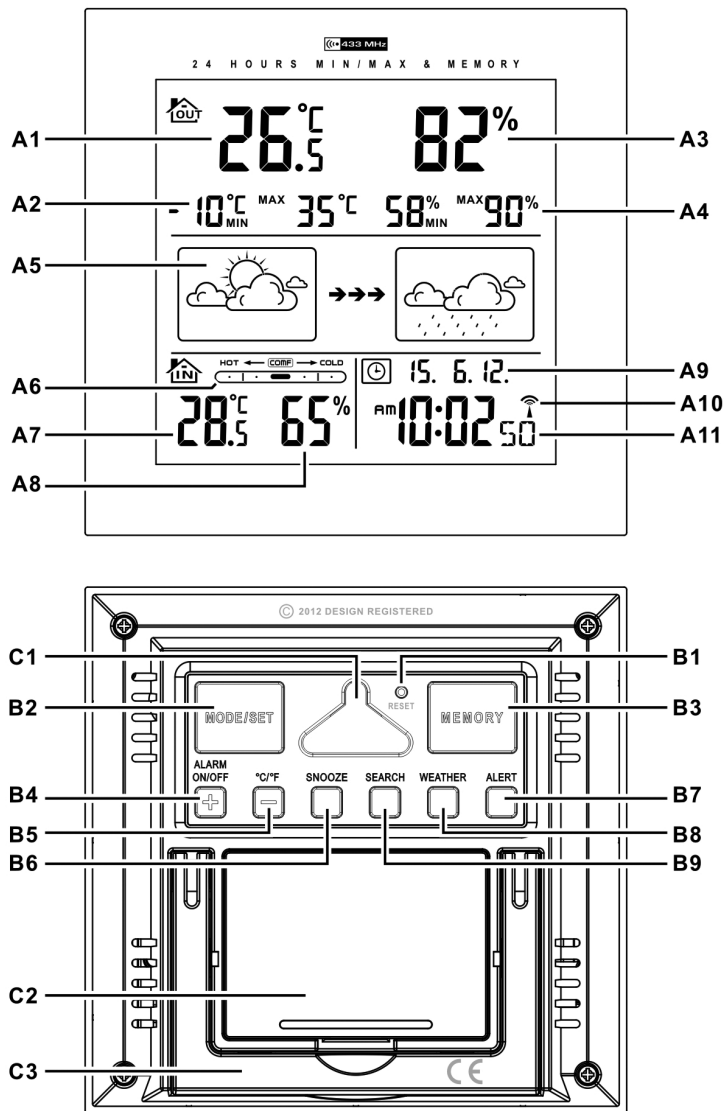
## 1.4 Temperatura

- Zakres pomiaru temperatury wewnętrznej: 0 ~ 50 °C
- Wybór jednostki °C / °F
- Zakres pomiaru temperatury zewnętrznej: 20 ~ 50 °C
- Zapis danych o zewnętrznej temperatury od czasu startu/resetu, wraz z czasem pomiaru
- Pamięć Max/Min [wewnętrzna i zewnętrzna temperatura]
- Wskaźnik komfortu cieplnego

## 1.5 Bezprzewodowy sensor zewnętrzny

- Wskaźnik wyczerpania baterii zewnętrznego czujnika
- Montaż na ścianie lub możliwość postawienia
- Załączony jeden czujnik bezprzewodowy
- Częstotliwość transmisji 433,92 MHz RF, ERP: 0,06 mW
- Zasięg transmisji: 30 metrów [98 stóp] w terenie otwartym

## 2. JEDNOSTKA GŁÓWNA



### 2.1 Część A – Wyświetlacz LCD

A1: Temperatura zewnętrzna  
 A2: Pamięć temperatury  
 A3: Wilgotność zewnętrzna  
 A4: Pamięć wilgotności  
 A5: Prognoza pogody  
 A6: Wskaźnik komfortu

A7: Temperatura wewnętrzna  
 A8: Wilgotność wewnętrzna  
 A9: Data  
 A10: Ikona kontroli radiowej  
 A11: Czas

### 2.2 Część B – Przyciski

B1: Przycisk „RESET „  
 B2: Przycisk „MODE/SET”  
 B3: Przycisk „MEMORY”  
 B4: Przycisk „+ /ALARM ON/OFF”  
 B5: Przycisk „- /C/F”

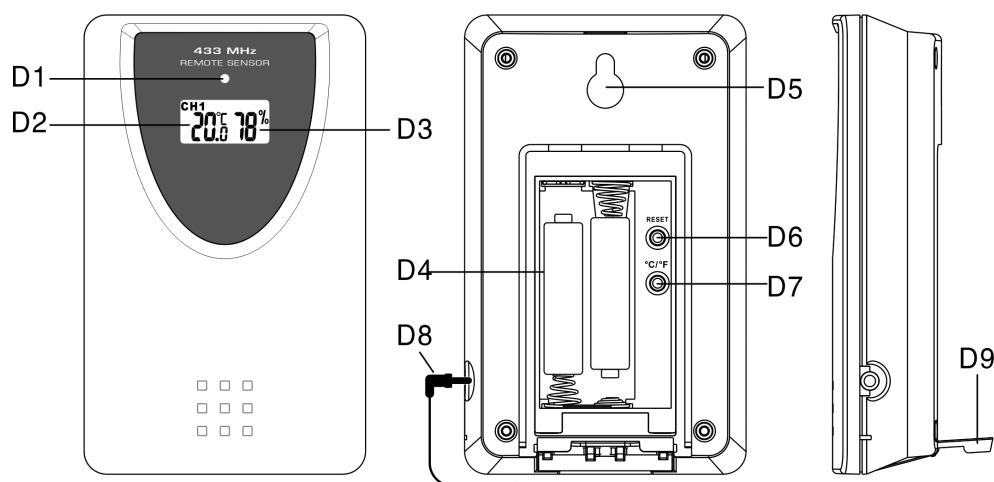
B6: Przycisk „SNOOZE”  
 B7: Przycisk „ALERT”  
 B8: Przycisk „WEATHER”  
 B9: Przycisk „SEARCH”

### 2.3 Część C – Elementy obudowy

C1: Otwór do montażu na ścianie  
 C2: Pokrywa komory baterii

C3: Stojak

### 3. ZEWNĘTRZNY CZUJNIK TEMPERATURY



- |  |                                     |
|--|-------------------------------------|
| D1: Wskaźnik LED transmisji              | D6: Przycisk „RESET“                |
| D2: Wyświetlanie temperatury zewnętrznej | D7: Przycisk „C/F“                  |
| D3: Wyświetlanie wilgotności zewnętrznej | D8: Sonda temperatury i jej gniazdo |
| D4: Komora baterii                       | D9: Stojak                          |
| D5: Otwór do montażu ściennego           |                                     |

### 4. PIERWSZE CZYNNOSCI:

#### 4.1 Jednostka główna:

- Otworzyć pokrywę komory baterii [C2]
- Włożyć 3 baterie AAA zachowując prawidłową biegunowość [oznaczenia „+” i „-”]
- Zamknąć pokrywę komory baterii [C2]
- Przy pomocy szpilki wcisnąć przycisk „RESET” [B1] z tyłu obudowy, jednostka główna jest gotowa do pracy

#### 4.2 Zewnętrzny czujnik temperatury

- Komora baterii czujnika temperatury (D4) znajduje się za tylną częścią obudowy
- Włożyć dwie baterie AAA, zwracając uwagę na właściwą biegunowość [„+” i „-”]

### 5. INSTALACJA/MONTAŻ

#### 5.1 Jednostka główna

Stację można ustawić na dowolnej płaskiej powierzchni, korzystając ze stojaka (C3), lub zamontować na ścianie, korzystając z otworu (C1) znajdującego się z tyłu urządzenia.

#### 5.2 Zewnętrzny czujnik temperatury

Sensor zdalny należy umieścić na pewnej, płaskiej powierzchni poziomej.

**UWAGA:** Transmisja pomiędzy odbiornikiem i nadajnikiem może odbywać się do odległości 30 m w terenie otwartym. Teren otwarty to przestrzeń, w której na drodze transmisji nie znajdują się przeszkody takie jak ściany, budynki, drzewa, pojazdy, linie wysokiego napięcia etc.

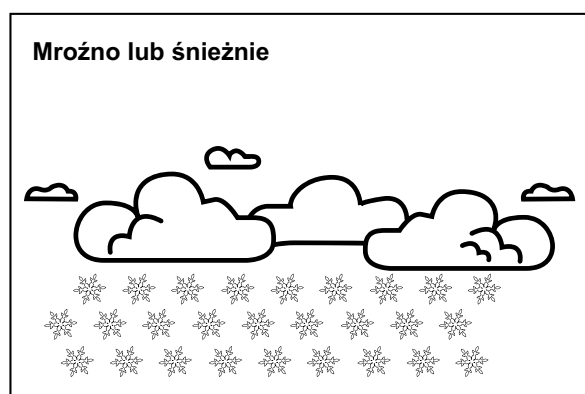
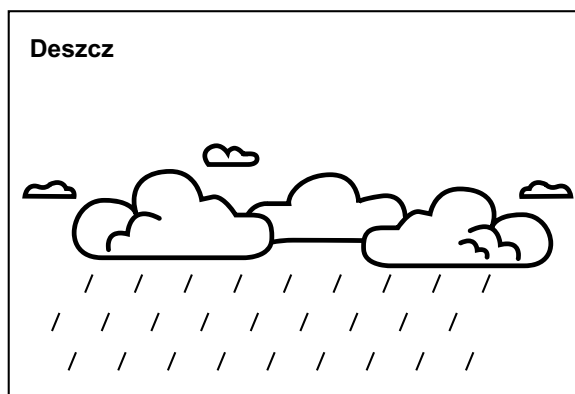
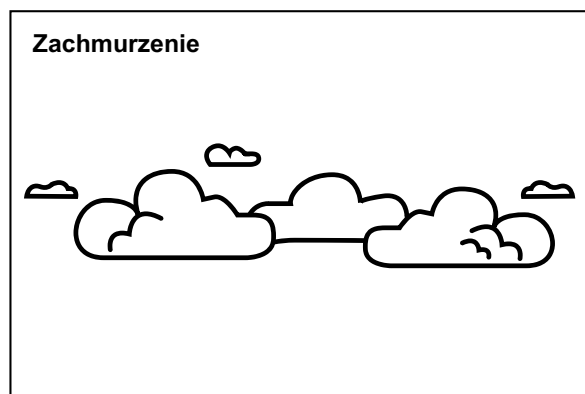
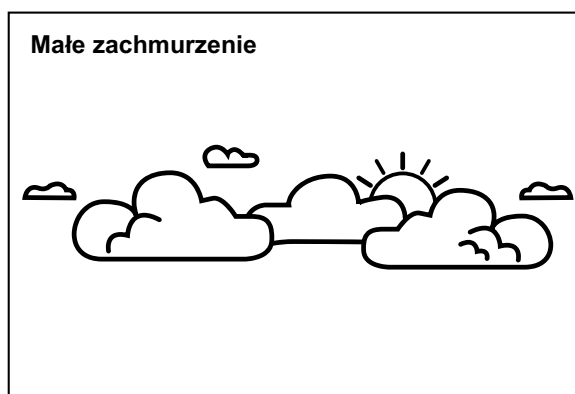
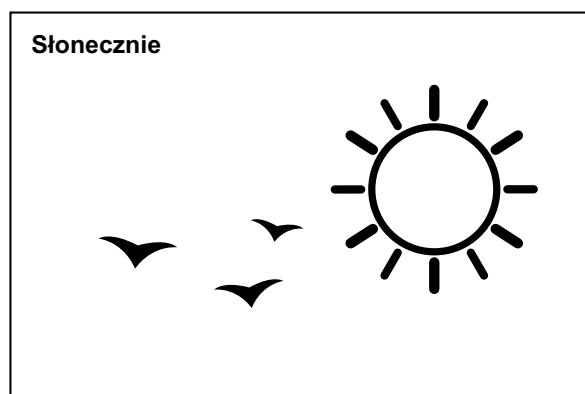
## 6. FUNKCJA PROGNOZY POGODY

### 6.1 Działanie

- Po włożeniu baterii lub przytrzymaniu przez 3 sekundy przycisku „WEATHER” (B8) na wyświetlaczu LCD zacznie migać ikona prognozy pogody (A5). Przejść do aktualnych warunków pogodowych naciskając przyciski „-” (B5) lub „+” (B4). Ponownie naciskając przycisk „WEATHER” (B8) by zatwierdzić ustawienia. Prognozy mogą być niedokładne, jeśli wybór nie zostanie dokonany prawidłowo.
- Urządzenie pokazuje dwie ikony pogody. Lewa wskazuje aktualne warunki pogodowe, prawa zaś czy pogoda będzie lepsza czy gorsza. Stacja rozpocznie pokazywanie prognozy 6 godzin po wprowadzeniu aktualnych warunków pogodowych.
- Dane pogodowe należy ponownie wprowadzić jak opisano powyżej, w przypadku gdy zmieni się położenie urządzenia (ciśnienie atmosferyczne jest niższe w miejscach wyżej położonych, dlatego zmiana położenia może wpływać na prognozowanie).

### 6.2 Stany pogodowe

Urządzenie pokazuje animację jednego z 5 różnych prognozowanych stanów pogodowych.




#### Informacje:

- Ikona „**Mróz lub śnieg**” pokazuje się, gdy według prognozy ma padać deszcz a równocześnie temperatura (na którymkolwiek czujniku) spada poniżej 0 °C.
- Alarm temperaturowy w postaci ikony: „**ICE**” pojawia się, gdy temperatura (mierzona na dowolnym kanale) znajduje się w zakresie -2 °C ~ +3 °C.
- Jeśli występują różnice pomiędzy oficjalnymi prognozami pogody a prognozami stacji pogodowej, należy wziąć pod uwagę prognozy

oficjalne. Producent zastrzega sobie brak odpowiedzialności za skutki korzystania z prognozy pogody podawanej przez urządzenie, w tym również te spowodowane błędnymi prognozami.

## 7. TERMOMETR

### 7.1 Procedura przesyłania drogą radiową (RF):

- Stacja pogodowa rozpoczyna automatyczne przyjmowanie sygnału radiowego z zewnętrznych czujników, po ustawieniu warunków pogodowych.
- Czujnik temperatury będzie przekazywał dane o temperaturze i wilgotności do głównego urządzenia automatycznie, od razu po włożeniu baterii.
- Jeśli główna stacja pogodowa nie rozpoczęła odbierania sygnału z czujnika w ciągu trzech minut po włożeniu baterii (na wyświetlaczu LCD pojawia się „- . -”), należy nacisnąć i przytrzymać przycisk „SEARCH” (B9) przez trzy sekundy, aby ręcznie ustawić transmisję. Ikona transmisji RF „” będzie migała na wyświetlaczu LCD.

### 7.2 Temperatura i wilgotność

#### (1) Maximum/Minimum zewnętrznej temperatury i wilgotności za ostatnie 24 godziny

- Po uruchomieniu urządzenie będzie automatycznie pokazywać najwyższą temperaturę, jaka została zmierzona w ciągu ostatnich 24 godzin. Na wyświetlaczu pojawi się ikona „**MAX**”.
- Po uruchomieniu urządzenie będzie automatycznie pokazywać najniższą temperaturę, jaka została zmierzona w ciągu ostatnich 24 godzin. Na wyświetlaczu pojawi się ikona „**MIN**”.



#### (2) Zapisana temperatura i wilgotność maksymalna/minimalna od czasu uruchomienia urządzenia lub resetu

- Nacisnąć przycisk „MEMORY” (B3) by zobaczyć maksymalną i minimalną temperaturę oraz wilgotność za okres od uruchomienia lub resetu. Na wyświetlaczu będzie migała ikona „**MEM**”.
- Podczas sprawdzania zapisanych danych nacisnąć i przytrzymać przez trzy sekundy przycisk „MEMORY” w celu skasowania zapisu.
- Po przejściu w tryb sprawdzania zapisanych danych naciskać przycisk „MEMORY” (B3) by sprawdzić datę i czas zapisania minimalnych i maksymalnych wartości temperatury oraz wilgotności. Zostanie podana jedna z zapisanych wartości, a odpowiadająca jej data i godzina będzie migać na wyświetlaczu. Kolejne naciśnięcia przycisku „MEMORY” spowodują wyświetlenie: Daty i czasu minimalnej zanotowanej temperatury, Daty i czasu minimalnej zanotowanej wilgotności, Daty i czasu maksymalnej zanotowanej temperatury, Daty i czasu maksymalnej zanotowanej wilgotności.

#### (3) Celsjusz/Fahrenheit

- Nacisnąć przycisk °C/°F (B5) by wybrać skalę temperatury wewnętrznej lub zewnętrznej.
- Jeśli temperatura znajduje się poza zakresem mierzonym przez urządzenie, na wyświetlaczu pojawią się komunikaty LL.L (poniżej minimalnej) lub HH.H (powyżej maksymalnej).

#### (4) Wilgotność

- Zakres mierzenia wilgotności znajduje się pomiędzy 20 % a 99 %. Jeśli aktualna wilgotność jest niższa niż 20 %, na wyświetlaczu pojawi się komunikat .
- Najniższy odczyt wilgotności jest także zapisywany dla danych z ostatnich 24 h i w pamięci rekordów wilgotności. Jeśli jest ona niższa niż 20 %, na wyświetlaczu pojawi się komunikat  przy próbie uzyskania informacji o najniższej wilgotności.

## (5) Funkcja alarmu temperatury zewnętrznej

- Nacisnąć przycisk „ALERT” (B7) by aktywować lub dezaktywować funkcję alarmu temperatury zewnętrznej.
- Kolejne naciśnięcia przycisku „ALERT”:
  - Aktywacja alarmu wysokiej temperatury zewnętrznej, poniżej wskazania temperatury zewnętrznej pojawi się ikona „ $\Sigma$ ”.
  - Aktywacja wysokiej / niskiej temperatury zewnętrznej, poniżej wskazania temperatury zewnętrznej pojawi się ikona „ $\Sigma$ ”.
  - Aktywacja alarmu niskiej temperatury zewnętrznej, poniżej wskazania temperatury zewnętrznej pojawi się ikona „ $\Sigma$ ”.
  - Dezaktywacja alarmu temperatury zewnętrznej, ikona zniknie z wyświetlacza.
- Nacisnąć i przytrzymać przez trzy sekundy przycisk „ALERT” (B7) by przejść do ustawień alarmu temperatury zewnętrznej. Na wyświetlaczu, poniżej wskazania temperatury zewnętrznej zacznie migać ikona „ $\Sigma$ ” lub „ $\Sigma$ ”. Nacisnąć przycisk „+” lub „-” by dokonać ustawień, nacisnąć przycisk „MODE” (B2), żeby zatwierdzić ustawienia. Sekwencja ustawień: graniczna wartość wysokiej temperatury, graniczna wartość niskiej temperatury.
- Gdy uaktywni się alarm, na wyświetlaczu zacznie migać odpowiadająca mu ikona „ $\Sigma$ ” lub „ $\Sigma$ ” a także wskazanie temperatury. Nacisnąć dowolny przycisk, by zatrzymać alarm dźwiękowy – w przypadku braku reakcji alarm dźwiękowy będzie trwał przez 2 minuty, a potem wyłączy się automatycznie.


**(6) Wskaźnik komfortu pogodowego**  (A6) służy pokazywaniu czy aktualne warunki pogodowe są odczuwane przez człowieka jako komfortowe.




## (7) Korzystanie z sondy przewodowej (1,5 m):



- Włożyć wtyczkę sondy (D8) do gniazda jack po prawej stronie czujnika temperatury.
- Wyprowadzić końcówkę sondy na zewnątrz, zaś sam czujnik pozostawić w pomieszczeniu, by uniknąć zamrożenia baterii w przypadku występowania temperatur poniżej  $-20\text{ }^{\circ}\text{C}$ .
- Zawsze korzystać z sondy do mierzenia temperatury, gdy spodziewane temperatury będą w zakresie  $-50\text{ }^{\circ}\text{C} \sim 0\text{ }^{\circ}\text{C}$  lub  $+50\text{ }^{\circ}\text{C} \sim +70\text{ }^{\circ}\text{C}$

## 8. USTAWIANIE CZASU I ALARMÓW

### 8.1 Zegar sterowany radiowo:

- Zegar automatycznie zaczyna poszukiwać radiowego sygnału czasu DCF w ciągu 3 minut po rozpoczęciu pracy urządzenia. Na wyświetlaczu zacznie migać ikona sterowania radiowego „”.

 miga Urządzenie wyszukuje sygnał DCF	 wyświetla się Sygnał został znaleziony	 zniknęła Sygnał nie został znaleziony
---	---	--

- W celu zachowania dokładności, zegar automatycznie pobiera sygnał radiowy codziennie o 3.00. W przypadku gdy pobieranie sygnału nie uda się (ikona „” znika z wyświetlacza) próby pobrania są powtarzane o 4.00, 5.00, i 6.00 rano.
- Wyszukiwanie sygnału czasu radiowego można ustawić także ręcznie, po naciśnięciu przycisków „+” oraz „-” (B4 i B5) i przytrzymaniu przez 3 sekundy. Każda próba pobrania czasu trwa około 5 minut. Jeśli się nie powiedzie w tym czasie, poszukiwania kończą się (ikona „” znika z wyświetlacza) i ponownie rozpoczynają o następnej równej godzinie. Na przykład jeśli wyszukiwanie czasu nie powiodło się o 8.20 rano, kolejna próba rozpocznie się o 9.00.
- Wyszukiwanie czasu, można zatrzymać naciskając i przytrzymując przez 3 sekundy przyciski „+” i „-” (B4 i B5).
- Komunikat „DST” oznacza czas letni.

## 8.2 Ręczne ustawianie czasu:

- Aby przejść do trybu ustawiania kalendarza i zegara, nacisnąć i przytrzymać przez 3 sekundy przycisk „MODE” (B2).
- Nacisnąć przycisk „+” (B4) lub „-” (B5) ustawić żądane wartości, a następnie nacisnąć przycisk „MODE” (B2) by zatwierdzić ustawienia.  
(Poprzez przytrzymanie przycisku „+” (B4) lub „-” (B5) można przyspieszyć proces wybierania żądanej wartości liczbowej.)
- Kolejność ustawień: 12/24 wyświetlanie czasu, Strefa czasowa, Godzina, Minuty, Sekundy, Rok, Miesiąc, Dzień, Dzień tygodnia (wybór języka).
- Nazwę dnia tygodnia można ustawić w jednym z 8 języków: niemiecki, francuski, hiszpański, włoski, niderlandzki (holenderski), duński, rosyjski lub angielski.
- Spis języków wraz z ich oznaczeniami i symbolami dni tygodnia znajduje się w poniższej tabeli:

Język	Niedziela	Poniedziałek	Wtorek	Środa	Czwartek	Piątek	Sobota
Niemiecki, GE	SO	MO	DI	MI	DO	FR	SA
Angielski, EN	SU	MO	TU	WE	TH	FR	SA
Rosyjski, RU	BC	ПН	BT	CP	ЧТ	ПТ	СБ
Duński, DA	SO	MA	TI	ON	TO	FR	LO
Niderlandzki, NE	ZO	MA	DI	WO	DO	VR	ZA
Włoski, IT	DO	LU	MA	ME	GI	VE	SA
Hiszpański, ES	DO	LU	MA	MI	JU	VI	SA
Francuski, FR	DI	LU	MA	ME	JE	VE	SA

### Uwaga:

- 1) Sekundy można ustawiać wyłącznie na zero.
- 2) Jeśli przez 15 sekund nie zostaną wykonane żadne ustawienia urządzenie wychodzi z trybu ustawiania czasu.
- 3) Strefa czasowa jest używana dla krajów, w których można odbierać sygnał DCF i w których strefa jest inna niż w Niemczech. Jeśli strefa czasowa w danym kraju jest wcześniejsza niż w Niemczech, należy ustawić strefę na +1. Zegar będzie automatycznie dodawał jedną godzinę do pobranego radiowo sygnału czasu.

## 8.3 Funkcja alarmu:


- Nacisnąć przycisk „MODE/SET” (B2) by wybrać:

Czas → Czas i Dzień tygodnia → Czas alarmu (Na wyświetlaczu pojawia się ikona „AL”)

- By wejść w ustawienia alarmu przytrzymać przez trzy sekundy przycisk „MODE” (B2). Naciskając przyciski „+” (B4) lub „-” (B5) ustawić czas alarmu. Nacisnąć przycisk „MODE” (B2) by zatwierdzić ustawienia.
- Nacisnąć przycisk „AL ON/OFF” (B4) by włączać lub wyłączać alarm. Jeśli alarm jest włączony, na wyświetlaczu pojawi się ikona „🔔”.
- Podczas aktywacji alarmu, ikona „🔔” miga. Nacisnąć przycisk „SNOOZE” (B6) by wejść w tryb drzemki (ikona „🔔” będzie migać na wyświetlaczu). Tryb drzemki potrwa 5 minut, a następnie alarm rozlegnie się ponownie. Drzemkę można przedłużyć maksymalnie 7 razy.
- Aby wyłączyć alarm, nacisnąć dowolny przycisk poza „SNOOZE”. W przypadku braku reakcji alarm dźwiękowy będzie trwał przez 2 minuty, a potem wyłączy się automatycznie.



## 9. WYŚWIETLANIE FAZ KSIĘŻYCA

Ikona niskiego poziomu baterii „” pojawia się przy wskazaniach konkretnego kanału, jeśli w zewnętrznym czujniku baterie wymagają wymiany. Należy to zrobić jak najszybciej.

## 10. OSTRZEŻENIA

- Jeśli urządzenie nie działa poprawnie, przy pomocy spinacza lub szpilki nacisnąć przycisk „RESET” (B1).
- Unikać umieszczania urządzenia w pobliżu źródeł promieniowania elektromagnetycznego takich jak komputer czy telewizor.
- Po wyjęciu baterii zegar traci pamięć ustawień czasu.
- Nie wystawiać na bezpośrednie działanie promieni słonecznych, gorąca, zimna i wysokiej wilgotności.
- Zewnętrznego czujnika nie wolno umieszczać lub instalować pod wodą. Wybierać miejsca nie narażone na bezpośrednie oddziaływanie promieni słonecznych oraz deszczu.
- Do czyszczenia nie używać agresywnych środków chemicznych lub ostrych przedmiotów. Może to spowodować porysowanie powierzchni urządzenia i/lub korozję jego wewnętrznych obwodów elektronicznych.
- Jeśli występują różnice pomiędzy oficjalnymi prognozami pogody a prognozami stacji pogodowej, należy wziąć pod uwagę prognozy oficjalne. Producent zastrzega sobie brak odpowiedzialności za skutki korzystania z prognozy pogody podawanej przez urządzenie, w tym również te spowodowane błędnymi prognozami.

## ZMIANA SPECYFIKACJI TECHNICZNEJ PRODUKTU ZASTRZEŻONA PRZEZ PRODUCENTA.

Więcej informacji dotyczących urządzenia oraz serwisu znajduje się na naszej stronie internetowej [www.hyundai-electronics.pl](http://www.hyundai-electronics.pl)



**NIEBEZPIECZEŃSTWO UDUSZENIA.** TOREBKĘ Z PE POŁOŻYĆ W MIEJSCU BĘDĄCYM POZA ZASIĘGIEM DZIECI. TOREBKA NIE SŁUŻY DO ZABAWY! TEGO WORKA NIE NALEŻY UŻYWAĆ W KOŁYSKACH, ŁÓŻECZKACH, WÓZKACH LUB KOJCACH DZIECIĘCYCH.

## Utylizacja zużytego sprzętu (Stosowane w krajach Unii Europejskiej i w pozostałych krajach europejskich stosujących systemy zbiórki)



Ten symbol na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt nie może być traktowany jako odpad komunalny, lecz powinno się go dostarczyć do odpowiedniego punktu zbiórki sprzętu elektrycznego i elektronicznego, w celu recyklingu. Odpowiednie zadysponowanie zużytego produktu zapobiega potencjalnym negatywnym wpływom na środowisko oraz zdrowie ludzi, jakie mogłyby wystąpić w przypadku niewłaściwego zagospodarowania odpadów. Recykling materiałów pomaga chronić środowisko naturalne.

W celu uzyskania bardziej szczegółowych informacji na temat recyklingu tego produktu, należy skontaktować się z lokalną jednostką samorządu terytorialnego, ze służbami zagospodarowywania odpadów lub ze sklepem, w którym zakupiony został ten produkt.

Niniejszym ETA a.s. oświadcza, że sprzęt radiowy typu WS2244 spełnia wymagania dyrektywy 2014/53/EU. Pełny tekst deklaracji zgodności jest dostępny pod poniższym adresem internetowym: [http://www.hyundai-electronics.cz/declaration\\_of\\_conformity](http://www.hyundai-electronics.cz/declaration_of_conformity)

# 1. FEATURES

## 1.1 Weather Forecast

- Two Weather Icon
- Sunny, Slightly Cloudy, Cloudy, Rainy and Snow animation

## 1.2 Time

- Radio Controlled Time - DCF (77,5 kHz)
- Perpetual Calendar Up to Year 2099
- Day of week in 8 languages user selectable
- Daily Alarm Function

## 1.3 Humidity

- Indoor & Outdoor measurable range: 20 ~ 99 %
- Outdoor Humidity Record from Start-Up/Reset, and the corresponded time
- 24 Hours Min/Max Display for Outdoor Humidity

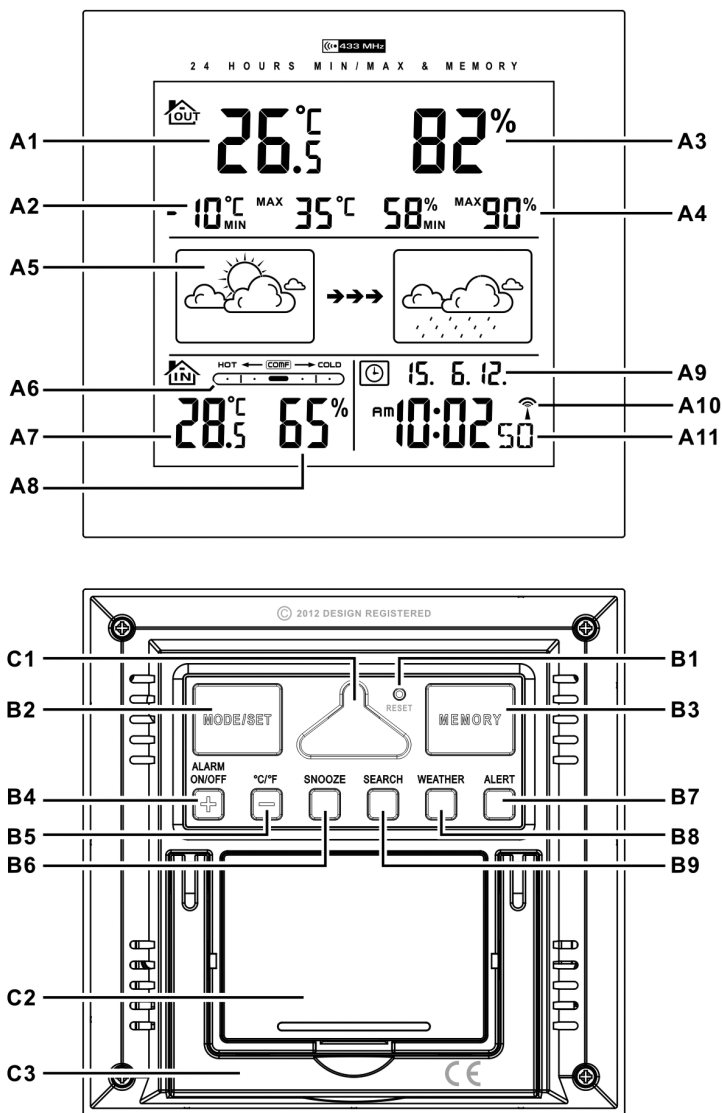
## 1.4 Temperature

- Indoor measurable range: -10 ~ 50 °C
- Measures °C/ °F user selectable
- Outdoor measurable range: -20 ~ 50 °C
- Outdoor Temperature Record from Start-Up/Reset, and the corresponded time
- 24 Hours Min/Max Display for Outdoor Temperature
- Comfort Indicator Bar

## 1.5 Wireless Outdoor Sensor

- Low-battery indicator for Outdoor Thermo Sensor
- Wall Mount or Table Stand
- One Wireless Thermo Sensor Included
- 433,92 MHz RF transmitting frequency, ERP: 0,06 mW
- 30 meter transmission range in an open area

## 2. MAIN UNIT APPEARANCE



### 2.1 Part A – LCD

- A1: Outdoor Temperature
- A2: Temperature Memory
- A3: Outdoor Humidity
- A4: Humidity Memory
- A5: Weather Forecast
- A6: Comfort Indicator
- A7: Indoor Temperature
- A8: Indoor Humidity
- A9: Date
- A10: Radio Controlled Icon
- A11: Time

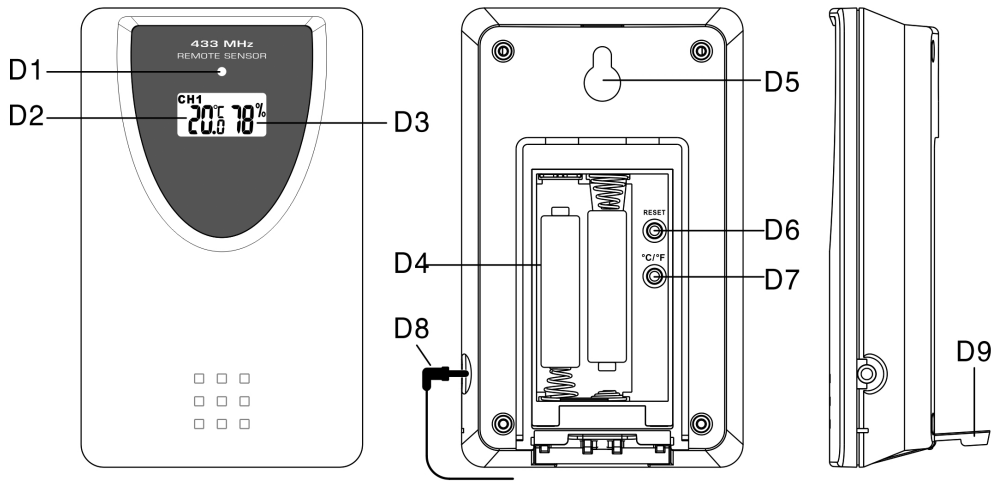
### 2.2 Part B – Buttons

- B1: "RESET" button
- B2: "MODE/SET" button
- B3: "MEMORY" button
- B4: "+/ALARM ON/OFF" button
- B5: "-/C/F" button
- B6: "SNOOZE" button
- B7: "ALERT" button
- B8: "WEATHER" button
- B9: "SEARCH" button

### 2.3 Part C – Structure

- C1: Wall Mount Hole
- C2: Battery Cover
- C3: Stand

### 3. OUTDOOR THERMO SENSOR



- D1: Transmission Indication LED
- D2: Outdoor Temperature display
- D3: Outdoor Humidity display
- D4: Battery Compartment
- D5: Wall Mount Hole
- D6: "RESET" button
- D7: "C/F" button
- D8: Temperature Probe Plug & Jack
- D9: Stand

### 4.GETTING STARTED:

#### 4.1 Main Unit:

- Open main unit battery compartment cover [C2]
- Insert 3x AAA batteries observing polarity ["+" and "-" marks]
- Replace main unit battery compartment cover [C2]
- Use a pin to press the RESET [B1] button on the rear of the main unit, the main unit is now ready for use

#### 4.2 Outdoor Thermo Sensor

- Batteries compartment (D4) of thermo sensor is locating behind the back cover,
- Insert 2x AAA batteries observing polarity ["+" and "-" marks]

### 5. INSTALLATION

#### 5.1 Main Unit

The main unit can be placed onto any flat surface (C3), or wall mounted by the hanging hole (C1) at the back of the unit.

#### 5.2 Outdoor Thermo sensor

The remote sensor should be securely mounted onto a horizontal surface.

**Note:** Transmissions between receiver and transmitter can reach up to 30m in open area. Open Area: there are no interfering obstacles such as buildings, trees, vehicles, high voltage lines, etc

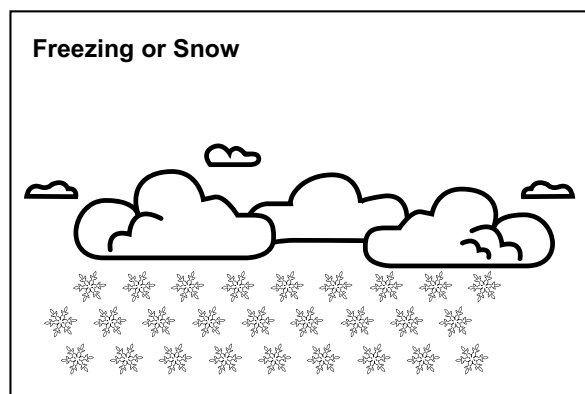
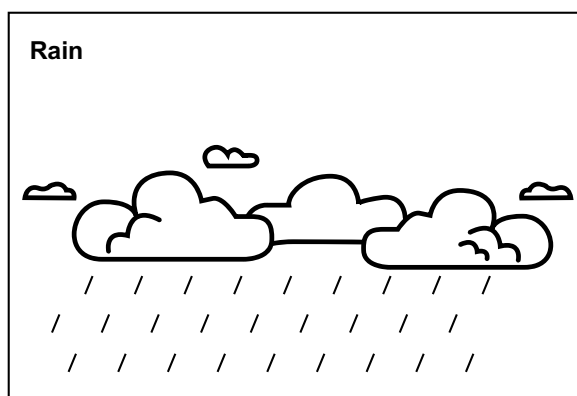
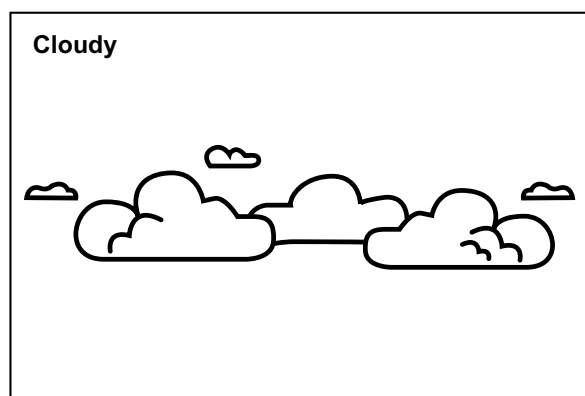
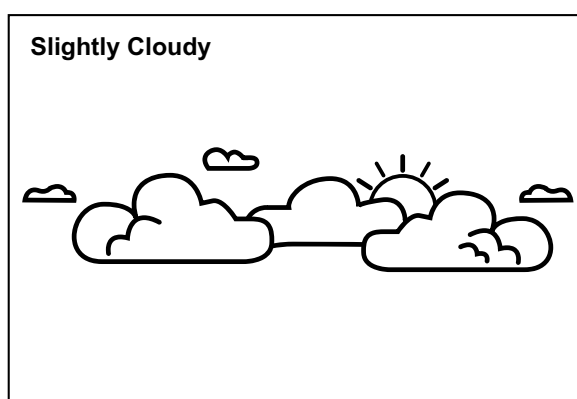
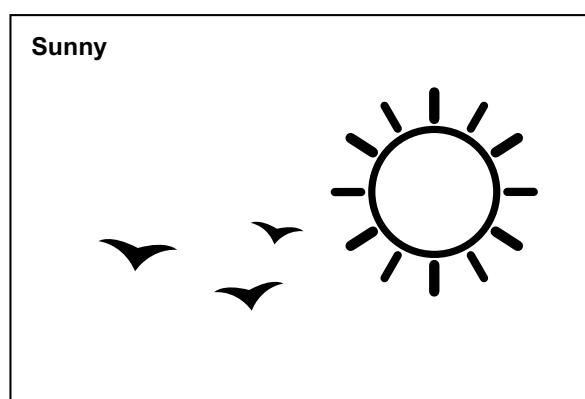
## 6. WEATHER FORECAST FUNCTION

### 6.1 Operation


- After Batteries inserted, or holding “WEATHER” button (B8) for 3 seconds, weather icon flash (A5) on the LCD. Enter the current weather by pressing “-” (B5) or “+” (B4) button. Press “WEATHER” (B8) button to confirm the setting. The weather forecast may not be accurate if the current weather entered is not correct.
- There are two weather icons, the left one indicate current weather condition, the right one forecasts the weather in terms of getting better or worse. The weather station will start the first forecast at 6 hours later after the current weather status is entered.
- The current weather status should be entered again if the altitude of the Main Unit is changed. (Barometric pressure is lower at higher altitude location. Therefore, altitude change will affect the weather forecast).

### 6.2 Weather Conditions

There are totally 5 different weather status animations in the weather forecast.




#### Note:

- “Freezing or snow” is shown if the weather forecast is Rainy and outdoor temperature (any channel) under 0 °C.
- Frost Alert: “” is shown if the outdoor temperature (any channel) is between -2 °C ~ +3 °C.
- If there is any inconsistency of weather forecast between Local Weather Station and this unit, the Local Weather Station’s forecast should prevail. The manufacture will not hold responsible for any trouble that may come up due to wrong forecasting from this unit.

## 7. THERMOMETER

### 7.1 RF Transmission Procedure:

- The main unit automatically starts receiving transmission from outdoor thermo sensor for outdoor temperature & humidity after weather condition setting.
- The outdoor sensor will automatically transmit temperature and humidity signal to the main unit after batteries inserted.
- If main unit failed to receive transmission from outdoor thermo sensor in first 3 minutes after the batteries inserted (“- . -” display on the LCD), hold “SEARCH” button (B9) for 3 seconds to receive transmission manually. RF icon “”.

### 7.2 Temperature & Humidity

#### (1) Past 24 Hours Maximum/Minimum Outdoor Temperature and Humidity

- After start up, the unit automatically shows past 24 hours maximum outdoor temperature and humidity record. “MAX” show on the LCD
- After start up, the unit automatically shows past 24 hours minimum outdoor temperature and humidity record. “MIN” show on the LCD.



#### (2) Recorded Maximum/Minimum Outdoor Temperature and Humidity from Start-up/Reset

- Press “MEMORY” button (B3) to view the maximum and minimum temperature and humidity record from start-up or reset. “MEM” flash on the LCD.
- When viewing the memory record, hold “MEMORY” button for 3 seconds to clear the maximum and minimum record.
- When viewing the memory record, press “MEMORY” button (B3) again to check the corresponded time and date for memory maximum and minimum temperature & humidity record. The memory record value and corresponded time and date flash. Press “MEMORY” button select to view:
- Time & date for minimum temperature memory record, Time & date for minimum humidity memory record, Time and date for maximum temperature memory record, Time and date for maximum humidity memory record.

#### (3) Celsius/Fahrenheit

- Press “°C/°F” button (B5) to select Indoor/Outdoor Temperature in Celsius mode or Fahrenheit mode.
- If the temperature is out of the measurable range, LL.L (beyond the minimum temperature) or HH.H (beyond the maximum temperature) will be shown on the LCD.

#### (4) Humidity

- The humidity measurable range is 20 % ~ 99 %. If the current humidity measurement is lower than 20 %, the LCD would display .
- For past 24 hours or memory maximum or minimum temperature and humidity record. If the record is lower than 20 %, the LCD would display .

### (5) Outdoor Temperature Alert Function

- Press “ALERT” button (B7) to select to activate or deactivate outdoor temperature alert function.
- Press ALERT button select to:  
Active outdoor upper temperature alert, the icon “ $\bar{z}$ ” besides outdoor temperature digit would display.  
Active outdoor upper& lower temperature alert, the icon “ $\bar{z}$ ” besides outdoor temperature digit would display.  
Active outdoor lower temperature alert, the icon “ $\bar{z}$ ” besides outdoor temperature digit would display.  
Deactivate outdoor temperature alert, alert icon disappear.
- Hold “ALERT” button (B7) for 3 seconds to enter outdoor temperature alert setting. Icon “ $\bar{z}$ ” or “ $\bar{z}$ ” beside Temperature’s digits flash. Press “+” or “-” button to adjust the setting value, press “MODE” (B2) to confirm the setting. Setting Sequence as follow: Upper limit of temperature, Lower limit of Temperature.
- When it’s alert, the corresponding icon “ $\bar{z}$ ” or “ $\bar{z}$ ” and temperature digit would flash on the LCD. Press any buttons to stop the alert sound, otherwise, it will sound for 2 minutes, and stop automatically.

(6) Comfort Indicator Bar  (A6) for the display of pleasant/unpleasant climate.

### (7) The use of 1.5m cord Temperature Probe:




- Insert the probe plug (D8) to the jack on the right hand side of the Thermo Sensor Unit.
- Put the cable outside and leave the Thermo Sensor Unit indoor to avoid freezing up the battery when the outdoor temperature is below  $-20^{\circ}\text{C}$ .
- Always use the temperature probe to sense the temperature when the temperature is between the following range:  $-50^{\circ}\text{C} \sim 0^{\circ}\text{C}$  and  $+50^{\circ}\text{C} \sim +70^{\circ}\text{C}$



## 8. TIME AND ALARM SETTING

### 8.1 Radio Controlled Clock:

- After batteries inserted and main unit finishes receiving the transmission from outdoor sensor, the clock automatically starts to scan the DCF time signal.

Radio Control Icon “” flashes on the LCD.

 flashes Indicating now is receiving DCF signal	 turns on Indicating signal received successfully	 disappear Indicating signal reception failed
---	---	---

- The clock automatically scans the time signal at 3.00 a.m. every day to maintain accurate timing. If reception fail, scanning stops (“” on LCD disappear) and repeats again at 4.00 a.m. 5.00 a.m. and 6.00 a.m.
- The clock can be set to scan the time signal manually by holding “+”& “-” buttons (B4 & B5) for 3 seconds. Each reception takes about 5 minutes. If receptions fail, scanning stops. (“” on LCD disappear) and repeats again on next full hour. E.g. scanning failed at 8.20a.m. It will scan again at 9.00 a.m.
- Stop scanning by holding “+”& “-” buttons (B4 & B5) for 3 seconds.
- “DST” shown on the LCD if it is in Daylight Saving Time Mode.

## 8.2 Manual Time Setting:

- Hold “MODE” button (B2) for 3 seconds to enter Clock/Calendar setting mode.
- Press “+” (B4) or “-” (B5) button to adjust the setting and press “MODE” button (B2) to confirm each setting.
- (By keeping the “+” (B4) or “-” (B5) button pressed, could accelerate the process and reach the desired value more quickly)
- The setting sequence is shown as follow: 12/24 Hour, Time Zone, Hour, Minutes, Second, Year, Month, Day, Day-of-week language.
- 8 languages can be selected in Day-of-week, they are: German, French, Spanish, Italian, Dutch, Denmark, Russian, and English.
- The languages and their selected abbreviations for each day of the week are shown in the following table:

Language	Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
German, GE	SO	MO	DI	MI	DO	FR	SA
English, EN	SU	MO	TU	WE	TH	FR	SA
Russian, RU	BC	ПН	BT	CP	ЧТ	ПТ	СБ
Denmark, DA	SO	MA	TI	ON	TO	FR	LO
Dutch, NE	ZO	MA	DI	WO	DO	VR	ZA
Italian, IT	DO	LU	MA	ME	GI	VE	SA
Spanish, ES	DO	LU	MA	MI	JU	VI	SA
French, FR	DI	LU	MA	ME	JE	VE	SA

### Note:

- 1) Second adjusted to zero only.
- 2) The Time Setting Mode will automatically exit in 15 seconds without any adjustment.
- 3) The Time zone is used for the countries where can receive the DCF time signal but the time zone is different from the German time. When the country time is faster than the German time for 1 hour, the zone should be set to +1. Then the clock will automatically set 1 hour faster from the signal time received.

## 8.3 Daily Alarm Function:


- Daily Alarm Function:

Time → Time & Day of Week → Alarm Time ( “AL” shown on the LCD)
---

- When viewing the Alarm Time, hold „MODE“ button (B2) for 3 seconds to enter Alarm Time setting. Press „+“ (B4) or „-“ (B5) button to adjust the alarm time. Press „MODE“ button (B2) to confirm the setting.
- Press „AL ON/OFF“ button (B4) to switch alarm on or off. If it is on, „🔔“ shown on the LCD.
- When Alarming, alarm icon „🔔“ flash. Press „SNOOZE“ button (B6) to activate the snooze alarm, („🔔“ flash on the LCD). The alarm will snooze for around 5 minutes, then it alarms again. This snooze function can be enabled for maximum 7 times.
- Except „SNOOZE“ button, press any buttons to stop the snooze alarm. Otherwise, the alarm signal sounds for about 2 minutes, and then stops automatically.



## 9. LOW BATTERY INDICATION:

The low battery icon “” will appear indicating that thermo sensor is in low battery status. The batteries should be replaced.

## 10. PRECAUTIONS

- Use a pin to press the reset button (B1) if the Unit does not work properly.
- Avoid placing the clock near interference sources/metal frames such as computer or TV sets.
- The clock loses its time information when the battery is removed.
- Do not expose it to direct sunlight, heavy heat, cold, high humidity or wet areas.
- The outdoor sensor must not be set up and installed under water. Set it up in away direct sunlight and Rain.
- Never clean the device using abrasive or corrosive materials or products. Abrasive cleaning agents may scratch plastic parts and corrode electronic circuits.
- If there is any inconsistency of weather forecast between Local Weather Station and this unit, the Local Weather Station's forecast should prevail. The manufacturer will not take responsible for incorrect forecasting from this unit.

## WE RESERVE THE RIGHT TO CHANGE TECHNICAL SPECIFICATIONS.



TO AVOID DANGER OF SUFFOCATION, KEEP THE PLASTIC BAG AWAY FROM BABIES AND CHILDREN. DO NOT USE THIS BAG IN CRIBS, BEDS, CARRIAGES OR PLAYPENS. THIS BAG IS NOT A TOY.

### Disposal of old Electrical & Electronic Equipment (Applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems)



This symbol on the product or on its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. The recycling of materials will help to conserve natural resources. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local Civic Office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

Hereby, ETA a.s. declares that the radio equipment type WS2244 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: [http://www.hyundai-electronics.cz/declaration\\_of\\_conformity](http://www.hyundai-electronics.cz/declaration_of_conformity)

# 1. JELLEMZŐK

## 1.1 Időjárás előrejelzés

- Kettő Időjárás ikon
- Felhős, enyhén felhős, esős, napos, hó

## 1.2 Idő

- Rádióval vezérelt idő - DCF (77,5 kHz)
- Naptár 2099-ig
- A hét napjai (8 nyelvből választhat)
- Napi Ébresztő funkció

## 1.3 Páratartalom

- Mérési tartomány: 20 ~ 99 %
- Külső Páratartalom felvétele Start-Up/Reset megnyomásától a megfelelő időben
- 24 órás Min/Max külső páratartalom megjelenítése

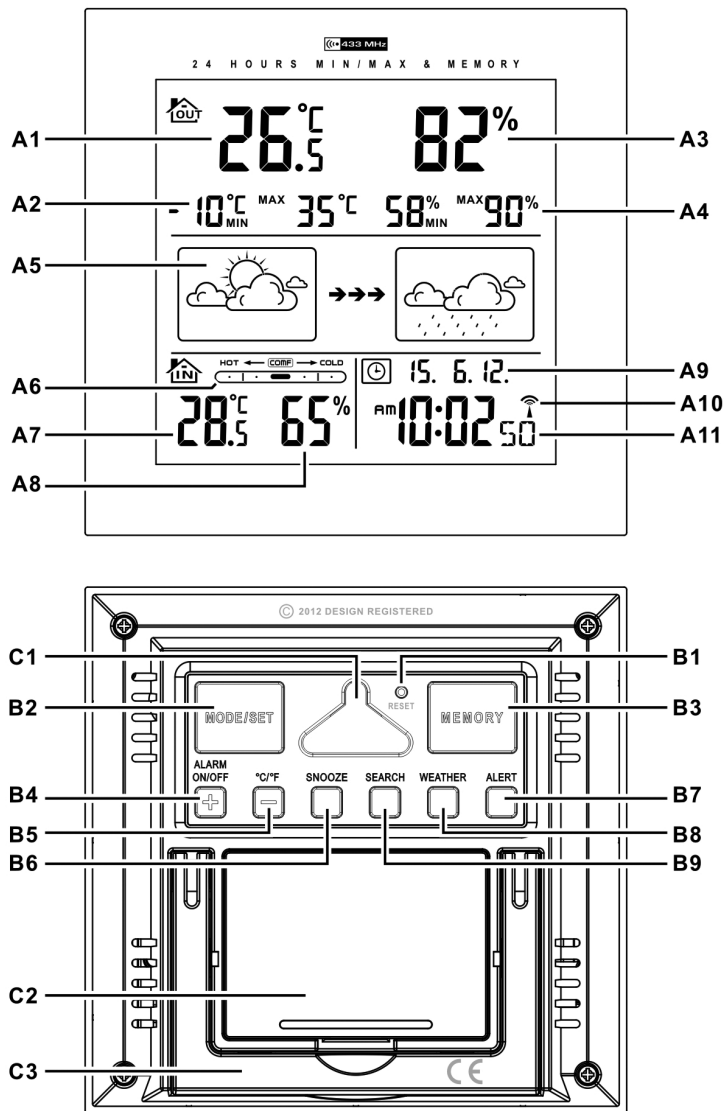
## 1.4 Hőmérséklet

- Beltéri mérési tartomány: 0 ~ 50 °C
- °C / °F választható
- Kültéri mérési tartomány: -20 ~ 50 °C
- Külső hőmérséklet felvétele Start-Up/Reset megnyomásától a megfelelő időben
- 24 órás Min/Max külső hőmérséklet megjelenítése
- Comfort Indicator Lista

## 1.5 Vezeték nélküli kültéri érzékelő

- Kültéri Hő Szenzor , alacsony elemfeszültség jelzővel
- Állvány
- Mellékelve van egy vezeték nélküli Hő Szenzor
- 433,92 MHz RF átviteli frekvencia, ERP: 0,06 mW
- 0 méter [98 feet] a hatótávolsága nyílt területen

## 2. FŐEGYSÉG LEÍRÁSA



### 2.1 A részleg: LCD kijelző

- |                          |                            |
|--------------------------|----------------------------|
| A1: Külső hőmérséklet    | A7: Belső hőmérséklet      |
| A2: Hőmérséklet memória  | A8: Belső Páratartalom     |
| A3: Külső Páratartalom   | A9: Dátum                  |
| A4: Páratartalom Memória | A10: Rádió kontroll ikonja |
| A5: Időjárás előrejelzés | A11: Idő                   |
| A6: Comfort Indikátor    |                            |

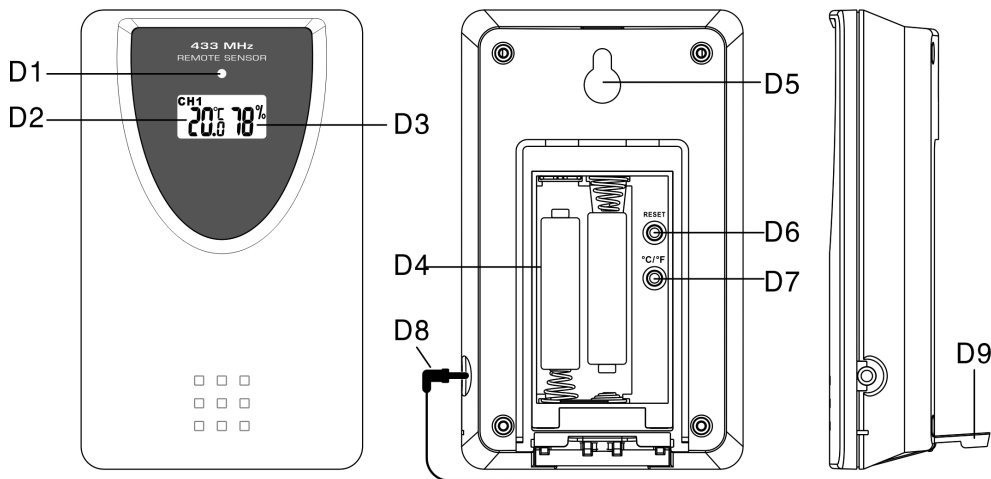
### 2.2 B részleg: Gombok

- |                           |                    |
|---------------------------|--------------------|
| B1: „RESET” gomb          | B6: „SNOOZE” gomb  |
| B2: „MODE/SET” gomb       | B7: „ALERT” gomb   |
| B3: „MEMORY” gomb         | B8: „WEATHER” gomb |
| B4: „+/ALARM ON/OFF” gomb | B9: „SEARCH” gomb  |
| B5: „-/C/F” gomb          |                    |

### 2.3 C részleg: Szerkezet

- |                       |             |
|-----------------------|-------------|
| C1: Fali tartó lyuk   | C3: Állvány |
| C2: Elem tartó fedele |             |

### 3. KÜLTÉRI HŐ SZENZOR



- D1: Átviteli LED indikátor
- D2: Külső hőmérséklet
- D3: Külső Páratartalom
- D4: Elem tartó
- D5: Fali tartó lyuk

- D6: „RESET” gomb
- D7: „C/F” gomb
- D8: Hőmérséklet érzékelő aljzat
- D9: Állvány

### 4. AZ ELSŐ LÉPÉSEK:

#### 4.1 Főegység:

- Nyissa ki a főegység elemtartó fedelét [C2]
- Tegyen be 3 db AAA elemet, figyeljen a [„+” és „-” jelek] polaritására.
- Tegye vissza az elemtartó fedelét. [C2]
- Használjon egy tűt a RESET [B1] gomb megnyomásához, majd a készülék készen áll a használatra.

#### 4.2 Kültéri Hő Szenzor

- Az elemtartó (D4) a hátsó fedél alatt van elhelyezve.
- Tegyen be 2 db AAA elemet, figyeljen a [„+” és „-” jelek] polaritására!

### 5. TELEPÍTÉS

#### 5.1 Főegység

Helyezze a főegységet egy egyenes felületre (C3), vagy a falra a fali tartó lyuk (C1) segítségével.

#### 5.2 Külső érzékelő

A szenzort biztonságosan kell elhelyezni egy vízszintes felületre.

**Megjegyzés:** Az átvitelek az adó és a vevő között akár eltérőek is lehetnek 30 méter nyílt területen. Nyílt terület: ne legyenek zavaró akadályok, mint az épületek, fák, járművek, magas feszültségű vezetékek, stb...

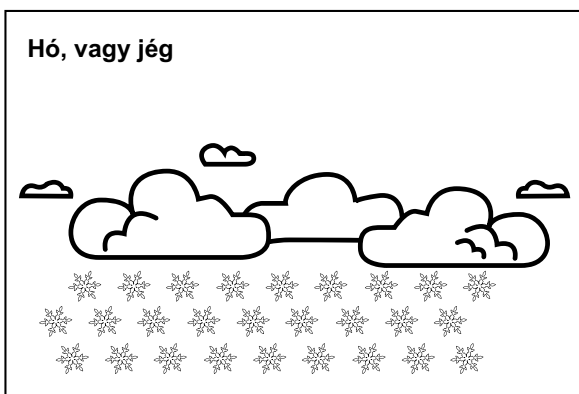
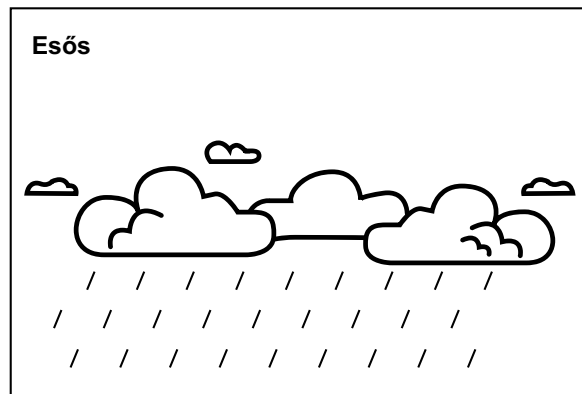
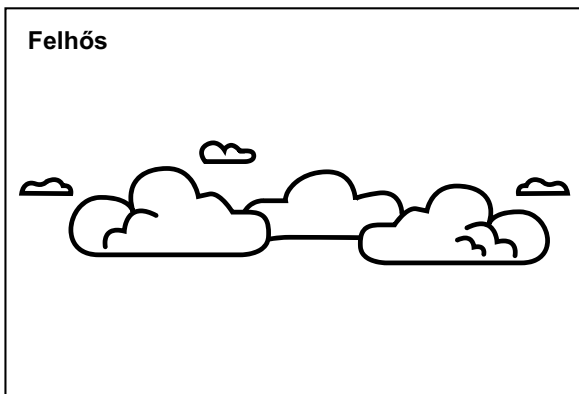
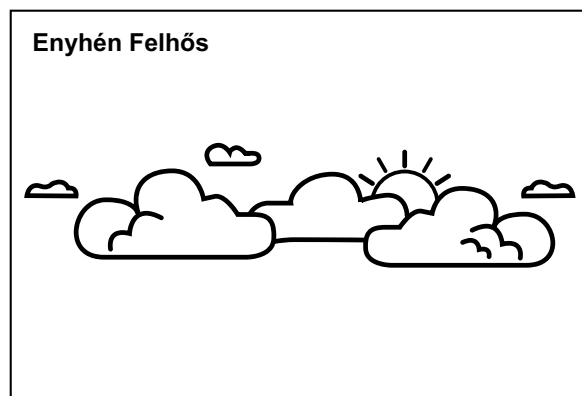
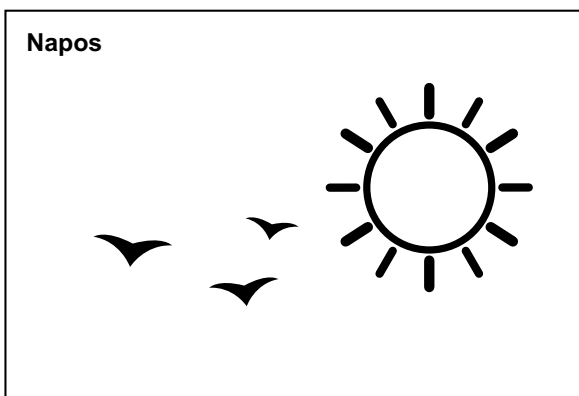
## 6. IDŐJÁRÁS ELŐREJELZÉS FUNKCIÓ

### 6.1 Működés


- Miután be vannak helyezve az elemek, vagy megnyomva tartja a „WEATHER” gombot (B8) 3 másodpercen keresztül, az időjárás ikon (A5) villogni fog a kijelzőn. Állítsa be az aktuális időjárást a „-” (B5) vagy „+” (B4) gomb megnyomásával. Nyomja meg a „WEATHER” gombot (B8) a beállítás megerősítéséhez. Az időjárás előrejelzés hibás lehet, ha a beállított aktuális időjárás nem pontos.
- Kettő időjárás ikon látható, a bal oldali mutatja az aktuális időjárást, a jobb oldali előre jelzi az időjárást. Az időjárás állomás 6–8 órával előre fogja jelezni az időjárást, miután pontosan beállította az időjárás előrejelzést.
- Az aktuális időjárást újra be kell írni, ha a főegység tengerszint feletti magassága megváltozik.

### 6.2 Időjárás

Az 5 különböző időjárási helyzet animációja.




#### Megjegyzés:

- Hó ikon jelenik meg, ha az időjárás esős és a külső hőmérséklet (minden csatornából) 0 °C alatt van.
- Fagy Riasztás: „” jelenik meg, ha a külső hőmérséklet (minden csatornából) -2 ~ +3 °C között van.
- Ha bármilyen ellentmondás van az időjárás előrejelzésben a Helyi meteorológiai állomás és a készülék között, a helyi meteorológiai állomás előrejelzése érvényes. A gyártó nem felelős semmilyen problémáért a készülék rossz előrejelzése miatt.

## 7. HŐMÉRŐ

### 7.1 RF átviteli eljárás:

- A főegység automatikusan elkezdni kapni a jelet a kültéri hő szenzortól az időjárás beállítása után.
- A kültéri hő szenzor elkezd automatikusan küldeni a jelet miután be vannak téve az elemek.
- Ha a főegység nem kapja a jelet a kültéri hő szenzortól miután be lettek téve az elemek („- - -” megjelenik a kijelzőn) az első 3 perc alatt, akkor nyomja meg és tartsa lenyomva a „SEARCH” gombot (B9) legalább 3 másodpercig, hogy az megfogja a jelet manuálisan. Az RF ikon „” fog villogni a kijelzőn.

### 7.2 Hőmérséklet és páratartalom

#### (1) Utolsó 24 Órás Maximum/Minimum Kültéri Hőmérséklet és Páratartalom

- Bekapcsolása után a készülék automatikusan mutatja az utolsó 24 órás maximális kültéri hőmérsékletet és páratartalmat. „MAX” látható az LCD kijelzőn.
- Bekapcsolása után a készülék automatikusan mutatja az utolsó 24 órás minimális kültéri hőmérsékletet és páratartalmat. „MIN” látható az LCD kijelzőn.



#### (2) Maximális/Minimális Kültéri hőmérséklet és páratartalom bekapcsolás/újraindítás után

- Nyomja meg a „MEMORY” gombot (B3) a maximális és minimális hőmérséklet és páratartalom megjelenítéséért bekapcsolás/újraindítás után. „MEM” ikon villog az LCD kijelzőn.
- Érték megjelenése közben nyomja és tartsa megnyomva a „MEMORY” gombot 3 másodpercen keresztül a maximum és minimum törléséhez.
- Érték megjelenése közben nyomja meg a „MEMORY” gombot az újra megfelelő idő és dátum ellenőrzéséhez. Érték és az ennek megfelelő idő és dátum villogni fog. Nyomja meg a „MEMORY” gombot a következő megjelenítéséhez:  
Minimális hőmérséklet ideje és dátuma, Minimális páratartalom ideje és dátuma, Maximális hőmérséklet ideje és dátuma, Maximális páratartalom ideje és dátuma.

#### (3) Celsius/Fahrenheit

- Nyomja meg a „°C/°F” gombot (B5) és válassza ki a beltéri/kültéri hőmérsékletet Celsius, vagy Fahrenheit fokban.
- Ha a hőmérséklet a mérhető tartományon kívül van, az megjelenik az LCD kijelzőn LL.L (túl a minimális hőmérsékleten), vagy HH.H (túl a maximális hőmérsékleten).

#### (4) Páratartalom

- Páratartalom mérési tartomány 20 % ~ 99 %. Ha az aktuális páratartalom alacsonyabb mint 20 %, a kijelzőn megjelenik a .
- Utolsó 24 órás maximális és minimális páratartalom : ha alacsonyabb mint 20 %, a kijelzőn megjelenik a .

### (5) Kültéri hőmérséklet riasztási funkció

- Nyomja meg az „ALERT” gombot (B7) a funkció be/ki kapcsolásához.
- Nyomja meg az ALERT gombot a következő kiválasztásához:
  - Aktív kültéri magas hőmérséklet riasztás, „ $\pm$ ” ikon jelenik meg a kültéri hőmérséklet mellett.
  - Aktív kültéri magas & alacsony hőmérséklet riasztás, „ $\pm$ ” ikon jelenik meg a kültéri hőmérséklet mellett.
  - Aktív kültéri alacsony hőmérséklet riasztás, „ $\pm$ ” ikon jelenik meg a kültéri hőmérséklet mellett.
  - A kültéri hőmérséklet riasztás kikapcsolás után a riasztás ikonja eltűnik.
- Nyomja meg és tartsa megnyomva az „ALERT” gombot (B7) 3 másodpercen keresztül a kültéri hőmérséklet riasztás beállításához. „ $\pm$ ” vagy „ $\pm$ ” ikon villog a hőmérséklet mellett. Nyomja meg a „+”, vagy „-” gombot az érték beállításához, majd nyomja meg a „MODE” (B2) gombot a megerősítéshez. A beállítási sorrend a következő: magas hőmérséklet határa, alacsony hőmérséklet határa.
- Riasztás közben megfelelő a „ $\pm$ ”, vagy a „ $\pm$ ” ikon és a hőmérséklet a kijelzőn villogni fognak. Nyomjon meg bármilyen gombot a riasztó hang megállításához, ellenkező esetben az ébresztő szólni fog körülbelül 2 percen keresztül és utána automatikusan megáll.


### (6) A Comfort Indicator Lista (A6) mutatja a kellemes/kellemetlen klímát.




### (7) Hőmérséklet szonda használata:



- Dugja be a szonda konnektorát (D8) a hő szenzor jobb oldalán lévő aljzatba.
- Húzza ki kültérbe a szonda kábelét és hagyja a hő szenzort bent, hogy az eleme ne fagyjon meg amikor a kültéri hőmérséklet  $-20\text{ }^{\circ}\text{C}$  alatt van.
- Amikor a hőmérséklet  $-50\text{ }^{\circ}\text{C} \sim 0\text{ }^{\circ}\text{C}$  és  $+50\text{ }^{\circ}\text{C} \sim +70\text{ }^{\circ}\text{C}$  között mozog, használja mindig a hőmérséklet szondát.

## 8. IDŐ ÉS RIASZTÁS BEÁLLÍTÁSA

### 8.1 Rádióval vezérelt óra:

- Miután az elemek be vannak téve és a főegység befejezi a jel átvitelét a kültéri hő szenzorból, az óra automatikusan elkezd keresni a DCF idő jelét.  
A rádió kontroll ikonja „” villogni fog az LCD kijelzőn.

 villog Jelzi, hogy most DCF jelet kap	 világít Jelzi a sikeres DCF jel fogadását	 eltűnik Jelzi, hogy a DCF jel átvitele hibás
--	--	---

- Az óra automatikusan ellenőrzi az idő jelet reggel 3.00-kor minden nap a pontos idő fenntartása érdekében. Ha a jel átvitele hibás, az ellenőrzés megáll („” jel eltűnik) és újra fog indulni reggel 4.00-kor, 5.00-kor és 6.00-kor.
- A jel keresését manuálisan is el lehet indítani a „+” & „-” gombok (B4 & B5) 3 másodpercen keresztüli megnyomásával. A jel átvitele körülbelül 5 percig tart. Ha a jel átvitele hibás, az ellenőrzés megáll („” eltűnik) és újra fog indulni a következő teljes órában. Pl. ellenőrzés megállt 8.20-kor, a következő 9.00-kor lesz.
- A jel ellenőrzést meg lehet állítani a „+” & „-” gombok (B4 & B5) 3 másodpercig történő megnyomásával .
- „DST” az LCD kijelzőn a nyári időszámítási időt jelenti.

## 8.2 Manuális idő beállítás:

- Nyomja és tartsa megnyomva a „MODE” gombot (B2) 3 másodpercig az Óra/Naptár beállítási módba való belépéséhez.
- Nyomja meg a „+” (B4) vagy „-” (B5) gombot a beállításhoz, majd nyomja meg a „MODE” gombot (B2) minden beállítás megerősítéséhez.
- („+” (B4) vagy „-” (B5) gombok megnyomva tartásával gyorsíthatja a beállítást).
- A beállítási sorrend pedig a következő: 12/24 óra, időzóna, óra, perc, másodperc, év, hónap, nap, hét napja, nyelv.
- 8 nyelv közül választhat a hét napja beállításánál: német, francia, spanyol, olasz, holland, dán, orosz és angol.
- A kiválasztott nyelvek és azok rövidítéseit mutatja a következő táblázat:

Nyelv	Vasárnap	Hétfő	Kedd	Szerda	Csütörtök	Péntek	Szombat
German, GE	SO	MO	DI	MI	DO	FR	SA
English, EN	SU	MO	TU	WE	TH	FR	SA
Russian, RU	BC	ПH	BT	CP	ЧT	ПТ	СБ
Denmark, DA	SO	MA	TI	ON	TO	FR	LO
Dutch, NE	ZO	MA	DI	WO	DO	VR	ZA
Italian, IT	DO	LU	MA	ME	GI	VE	SA
Spanish, ES	DO	LU	MA	MI	JU	VI	SA
French, FR	DI	LU	MA	ME	JE	VE	SA

### Megjegyzés:

- 1) A másodpercet csak nullára lehet állítani.
- 2) Az idő beállítási mód automatikusan kikapcsol 15 másodperc után.
- 3) Az Időzóna használható azokban az országokban, ahol elérhető a DCF időjel, de az időzónájuk eltér a német időtől. Ha az ország időzónája 1 órával előrébb van a német időtől, akkor állítsa be a +1 zónát. Az óra automatikusan be lesz állítva 1 órával többre, mint a kapott időjel.

## 8.3 Napi Ébresztő funkció:


- Nyomja meg a „MODE” gombot (B2) a következő megjelenítéséhez:

Time → Weekday → Alarm Time („AL” megjelenik a kijelzőn)

- Alarm Time – ébresztési idő – megjelenítéséhez, tartsa a „MODE” gombot (B2) 3 másodpercig megnyomva az Alarm Time beállításába való belépéshez. Nyomja meg a „+” (B4) vagy „-” (B5) gombot az ébresztési idő beállításához. Nyomja meg a „MODE” gombot (B2) a beállítás megerősítéséhez.
- Nyomja meg az „AL ON/OFF” gombot (B4) az ébresztő be/ki kapcsolásához, „🔔” megjelenik a kijelzőn.
- Ébresztés közben, nyomja meg a „SNOOZE” gombot (B6) a szundi funkció aktiválásáért, („🔔” villogni fog a kijelzőn). Az ébresztő szundikálni fog 5 percig, utána újra indul. A szundi funkciót maximum 7-szer lehet használni.
- A „SNOOZE” gomb kivételével, nyomjon meg bármilyen gombot a szundi funkció megállításához. Ellenkező esetben az ébresztő körülbelül 2 percen keresztül szólni fog és utána automatikusan megáll.



## 9. HOLDFÁZIS MEGJELENÍTÉS

Amikor az alacsony elemfeszültség ikonja „” megjelenik, az azt jelzi, hogy a hő szenzor elemfeszültsége alacsony. Cserélje ki az elemeket.

## 10. ÓVINTÉZKEDÉSEK

- Használjon egy tűt a „reset” gomb megnyomásához, ha a készülék nem működik megfelelően.
- Ne tegye a készüléket zavarási források/ fémes keretek, mint pl. számítógép, vagy TV, közelébe.
- Az óra elveszíti az idő információját amikor ki van véve az elem.
- Ne tegye ki a készüléket közvetlen napsugárra, magas hőmérsékletre, hidegre, magas páratartalomra, vagy nedves helyekre.
- A kültéri hő szenzort nem szabad elhelyezni víz alatt. Ne tegye ki azt közvetlen napsugárra és esőre.
- Soha ne tisztítsa a készüléket karcoló, vagy maró hatású anyagokkal, vagy termékekkel. Ezek a szerek megkarcolhatják a műanyag alkatrészeket, valamint az elektronikus áramkörökben korróziót okozhatnak.
- Ha bármilyen ellentmondás van az időjárás előrejelzésben a Helyi meteorológiai állomás és a készülék között, akkor a helyi meteorológiai állomás előrejelzése érvényes. A gyártó nem felelős semmilyen problémáért a készülék rossz előrejelzése miatt.

## A GYÁRTÓ FENNTARTJA A TERMÉK MŰSZAKI SPECIFIKÁCIÓINAK MÓDOSÍTÁSÁT.

Termékről és szerviz hálózatról szóló információ itt található: [www.hyundai-electronics.hu](http://www.hyundai-electronics.hu)



**FULLADÁSVESZÉLY. TARTSA A PE ZACSKÓT GYERMEKEKTŐL ELZÁRT HELYEN. A ZACSKÓ NEM JÁTÉKSZER. NE HASZNÁLJA EZT A ZACSKÓT BÖLCSŐKBEN, KISÁGYAKBAN, BABAKOCSIKBAN, VAGY GYEREK JÁRÓKÁKBAN.**

## Feleslegessé vált elektromos és elektronikus készülékek hulladékként való eltávolítása (Használható az Európai Unió és egyéb európai országok szelektív hulladékgyűjtési rendszereiben)



Ez a szimbólum a készüléken, vagy annak csomagolásán azt jelzi, hogy a terméket ne kezelje háztartási hulladékként! Kérjük, hogy az elektromos és elektronikai hulladék gyűjtésére kijelölt gyűjtőhelyen adja le! A feleslegessé vált termék helyes kezelésével segít megelőzni a környezet és az emberi egészség károsodását, mely bekövetkezhetne, ha nem követi a hulladékkezelés helyes módját. Az anyagok újrahasznosítása segít a természeti erőforrások megőrzésében. A termék újrahasznosítása érdekében, valamint további információért forduljon a hozzátartozó hivatalhoz, vagy a lakhelyén lévő hulladékokkal foglalkozó szolgáltatóhoz, illetve ahhoz az üzlethez, ahol a terméket megvásárolta!

Ezáltal az ETA a.s. kijelenti, hogy a WS2244 típusú rádióberendezések megfelelnek a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetes címen érhető el: [http://www.hyundai-electronics.cz/declaration\\_of\\_conformity](http://www.hyundai-electronics.cz/declaration_of_conformity)

## **EIGENSCHAFTEN**

### **1.1. Wettervorhersage**

- Zwei Wettersymbole
- Animation für bewölkt, teilweise bewölkt, Regen, sonnig und Schneefall

### **1.2. Zeit**

- Zeitsteuerung über Funk - DCF (77,5 kHz)
- Kalender bis 2099
- Wochentag in 8 vom Benutzer auswählbaren Sprachen
- Tägliche Alarmfunktion

### **1.3. Feuchtigkeit**

- Messbarer Bereich der Innen- und Außenluftfeuchtigkeit: 20 bis 99 %
- Aufzeichnung der Außenluftfeuchtigkeit ab dem Einschalten/Zurücksetzen zusammen mit den entsprechenden Zeitdaten
- 24-Stunden-Minimum- und Maximumanzeige für die Außenluftfeuchtigkeit

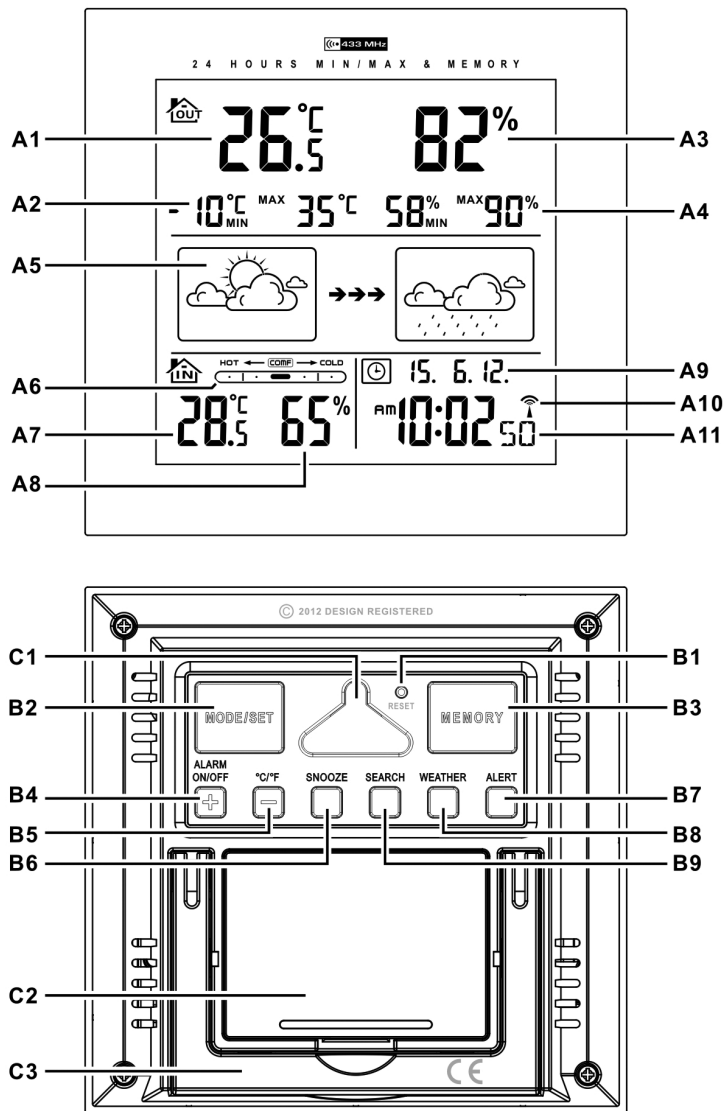
### **1.4. Temperatur**

- Messbarer interner Temperaturbereich: -10 bis +50 °C
- Vom Benutzer auswählbare Einheiten °C / °F
- Messbarer Außentemperaturbereich: -20 bis +50 °C
- Aufzeichnung der Außentemperatur seit dem Start/ Zurücksetzen zusammen mit dem entsprechenden Zeitdaten
- 24-Stunden-Minimum- und Maximumanzeige für die Außenluftfeuchtigkeit
- Komfort-Anzeigeleiste

### **1.5. Drahtloser Außensensor**

- Anzeige für schwache Batterie des Außentemperatursensors als Wandhalterung oder Tischständer möglich
- Ein drahtloser Temperatursensor ist im Lieferumfang enthalten
- Übertragung von Funkfrequenzen 433,92 MHz, ERP: 0,06 mW
- Übertragungreichweite im freien Raum beträgt 30 Meter

## 2. AUSSEHEN DER HAUPT-EINHEIT



### 2.1 2.1. Teil A – LCD

- |                           |                                   |
|---------------------------|-----------------------------------|
| A1: Außentemperatur       | A6: Komfortanzeigeleiste          |
| A2: Temperaturspeicher    | A7: Innentemperatur               |
| A3: Außenfeuchtigkeit     | A8: Innenfeuchtigkeit             |
| A4: Feuchtigkeitsspeicher | A9: Datum                         |
| A5: Wettervorhersage      | A10: Symbol für die Funksteuerung |
|                           | A11: Zeit                         |

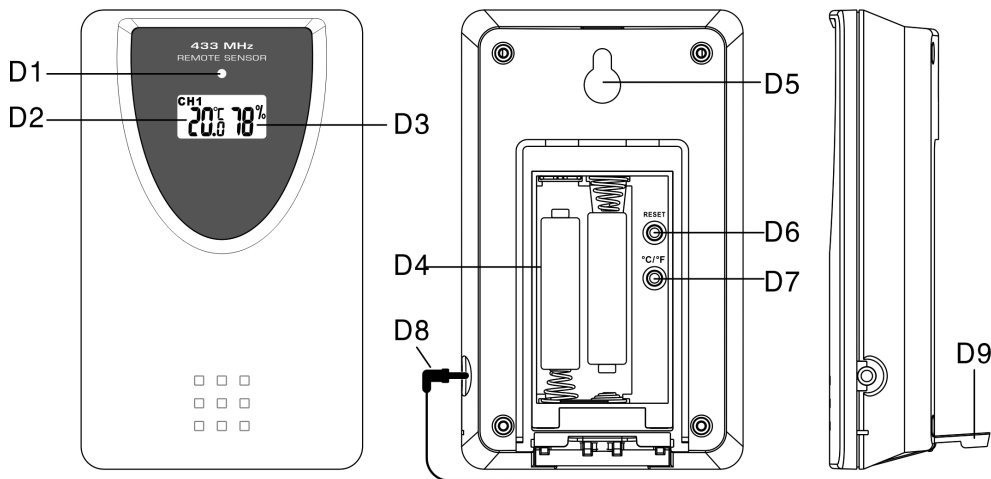
### 2.2. Teil B – Taste

- |   |  |
|---|--|
| B1: Taste „RESET“ (Zurücksetzen)                    | B5: Taste „-/C/F“ (-/Umschaltung zwischen °C und °F) |
| B2: Taste „MODE/SET“ (Modus/Einstellung)            | B6: Taste „SNOOZE“ (Beigetragen)                     |
| B2: Taste „MEMORY“ (Speicher)                       | B7: Taste „ALERT“ (Hinweis)                          |
| B4: Taste „+/ALARM ON/OFF“ (+/Ein./Aus. Des Alarms) | B8: Taste „WEATHER“ (Wetter)                         |
|   | B9: Taste „SEARCH“ (Suchen)                          |

### 2.3. Teil C – Bestandteile

- |                          |                    |
|--------------------------|--------------------|
| C1: Loch für Wandmontage | C2: Batteriedeckel |
|                          | C3: Ständer        |

### 3. AUSSENTEMPERATURSENSOR



D1: LED Übertragungskontrollleuchte  
D2: Anzeige der Außentemperatur  
D3: Anzeige der Außenluftfeuchtigkeit  
D4: Batterieraum  
D5: Loch für Wandmontage

D6: Taste „RESET“ (Zurücksetzen)  
D7: Taste „C/F“ (Umschaltung zwischen °C und °F)  
D8: Stecker und Anschluss für Temperaturfühler  
D9: Ständer

### 4. WIR BEGINNEN:

#### 4.1 Haupteinheit:

- Öffnen Sie den Batteriefachdeckel der Haupteinheit [C2]
- Legen Sie 3 AAA-Batterien unter Beachtung der Polarität ein [gekennzeichnet mit „+“ und „-“].
- Bringen Sie den Batteriefachdeckel der Haupteinheit wieder an [C2]
- Drücken Sie die RESET-Taste [B1] auf der Rückseite der Haupteinheit mit dem Stift. Die Haupteinheit ist nun einsatzbereit.

#### 4.2 Außentemperatursensor

- Das Batteriefach (D4) des Temperatursensors befindet sich hinter der hinteren Abdeckung, öffnen Sie es, indem Sie es abschrauben.
- Legen Sie 2 AAA-Batterien unter Beachtung der Polarität ein [gekennzeichnet mit „+“ und „-“].

### 5. INSTALLATION

#### 5.1 Haupteinheit

Die Haupteinheit kann auf eine beliebige ebene Fläche gestellt (C3) oder durch die Aufhängeöffnung (C1) an der Rückseite des Gerätes an der Wand befestigt werden.

#### 5.2 Außentemperatursensor

Der Fernbedienungssensor muss fest auf einer horizontalen Fläche montiert werden.

**Bemerkung:** Die Übertragung zwischen Empfänger und Sender kann bis zu 30 m im freien Raum erfolgen. Freifläche: frei von störenden Hindernissen wie Gebäuden, Bäumen, Fahrzeugen, Hochspannungsleitungen u.a.

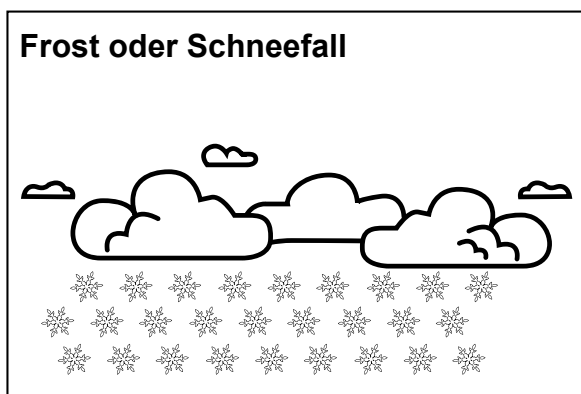
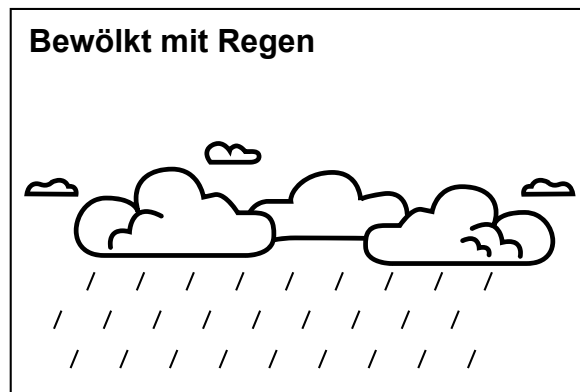
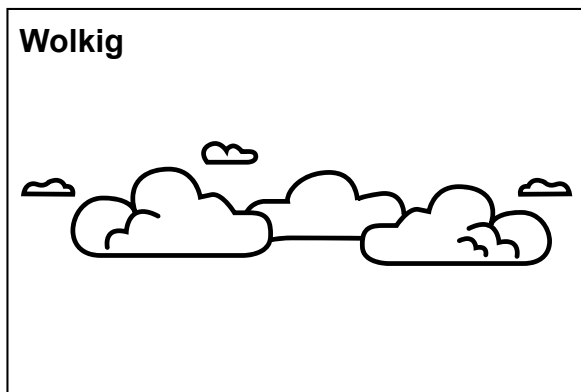
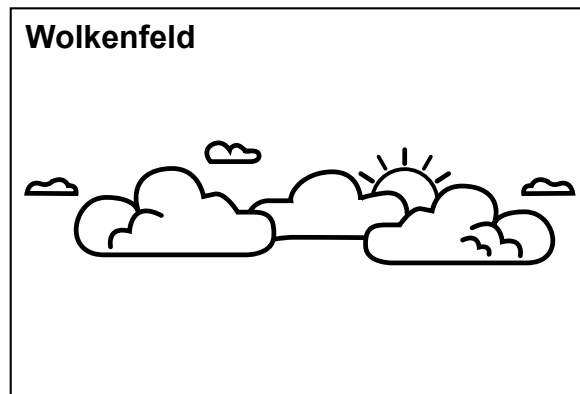
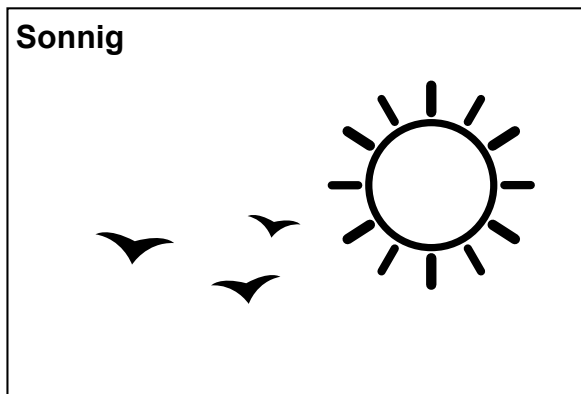
## 6. FUNKTION DER VORHERSAGE

### 6.1. Betrieb


- Nachdem Sie die Batterien eingelegt oder die Taste „WEATHER“ (B8) 3 Sekunden lang gedrückt haben, blinkt das Wettersymbol (A5) auf dem LCD-Display. Geben Sie das aktuelle Wetter ein, indem Sie die Taste „-“ (B5) oder „+“ (B4) drücken. Drücken Sie die Taste „WEATHER“ (B8), um die Einstellung zu bestätigen. Wenn Sie das aktuelle Wetter nicht korrekt eingeben, ist die Wettervorhersage möglicherweise nicht genau.
- Es werden zwei Wettersymbole angezeigt. Das Symbol auf der linken Seite zeigt die aktuelle Wetterlage an, das Symbol auf der rechten Seite sagt voraus, ob das Wetter besser oder schlechter werden wird. Die Wetterstation erstellt die erste Prognose 6 Stunden nach Eingabe der aktuellen Wetterlage.
- Die aktuelle Wetterlage muss neu eingegeben werden, wenn sich die Höhe des Hauptgerätes ändert (der Luftdruck ist an Orten mit größerer Höhe niedriger). Daher wirkt sich eine Änderung der Höhe auf die Wettervorhersage aus).

### 6.2. Wetter

Es gibt insgesamt 5 verschiedene Wetteranimationen in der Wettervorhersage.




#### Bemerkung:

- „**Frost oder Schneefall**“ wird angezeigt, wenn die Wettervorhersage bewölkt mit Regen ist und die Außentemperatur (eines beliebigen Kanals) unter 0 °C liegt.
- Frostwarnung: Das Symbol „ ICE“ wird angezeigt, wenn die Außentemperatur (eines beliebigen Kanals) zwischen -2 °C und +3 °C liegt.
- Wenn es eine Diskrepanz zwischen der Wettervorhersage der örtlichen Wetterstation und diesem Instrument gibt, hat die Vorhersage der örtlichen Wetterstation Vorrang. Der Hersteller ist nicht verantwortlich für Probleme, die aufgrund falscher Wettervorhersagen durch dieses Gerät auftreten können.

## 7. TEMPERATUR

### 7.1 Radiofrequenzübertragung:

- Sobald das Wetter eingestellt ist, beginnt das Hauptgerät automatisch mit der Übertragung der Außentemperatur vom Außentemperatursensor.
- Die Temperatursensoreinheit überträgt das Signal automatisch an das Hauptgerät, wenn die Batterien eingelegt werden.
- Wenn das Hauptgerät innerhalb der ersten 3 Minuten nach dem Einlegen der Batterien keine Übertragung vom Außentemperaturfühler empfängt (erscheint auf der LCD-Anzeige „- - -“). Die Übertragung kann manuell empfangen werden, indem die Taste „Kanal“ (B9) 3 Sekunden lang gedrückt wird. Das Symbol für die Funkfrequenz  blinkt auf dem LCD-Display.

### 7.2. Temperatur und Feuchtigkeit

#### (1) Maximale/minimale Außentemperatur und Luftfeuchtigkeit für die letzten 24 Stunden

- Nach dem Start zeigt das Gerät automatisch eine Aufzeichnung der maximalen Außentemperatur und Luftfeuchtigkeit der letzten 24 Stunden an. Auf dem Display wird „MAX“ angezeigt.
- Beim Start zeigt das Gerät automatisch die minimale Außentemperatur und die Luftfeuchtigkeit der letzten 24 Stunden an. Auf dem Display wird „MIN“ angezeigt.



#### (2) Aufgezeichnete maximale/minimale Außentemperatur und Luftfeuchtigkeit vom Einschalten bis zum Zurücksetzen

- Drücken Sie die Taste „MEMORY“ (B3), um die maximale und minimale Temperatur und Luftfeuchtigkeit von der Inbetriebnahme bis zum Zurücksetzen anzuzeigen. Die Anzeige blinkt „MEM“.
- Wenn Sie die „MEMORY“-Taste 3 Sekunden lang drücken, während Sie einen Speichereintrag ansehen, werden die Höchst- und Mindestwerte gelöscht.
- Wenn Sie die Taste „MEMORY“ (B3) erneut drücken, während Sie die Speicheraufzeichnung ansehen, werden die entsprechende Uhrzeit und das Datum für die Aufzeichnung der maximalen und minimalen Temperatur und Luftfeuchtigkeit angezeigt. Der Wert des Speichereintrages, sowie die entsprechende Uhrzeit und das Datum blinken. Durch wiederholtes Drücken der Taste „MEMORY“ können Sie die folgende Anzeige auswählen:
- Uhrzeit und Datum für die Aufzeichnung der Mindesttemperatur aus dem Speicher, Uhrzeit und Datum für die Aufzeichnung der Mindestfeuchtigkeit aus dem Speicher, Uhrzeit und Datum für die Aufzeichnung der Höchsttemperatur aus dem Speicher und Uhrzeit und Datum für die Aufzeichnung der Höchstfeuchtigkeit aus dem Speicher.

#### (3) Celsius/ Fahrenheit


- Verwenden Sie die Taste „°C / °F“ (B5), um die Innen-/Außentemperatur im Celsius- oder Fahrenheit-Modus auszuwählen.
- Wenn die Temperatur außerhalb des messbaren Bereichs liegt, zeigt das LCD-Display LL.L (unter der Mindesttemperatur) oder HH.H (über der Höchsttemperatur) an.
- 

#### (4) Feuchtigkeit

- Der messbare Luftfeuchtigkeitsbereich liegt zwischen 20 und 99%. Liegt der aktuelle Luftfeuchtigkeitswert unter 20%, zeigt das LCD-Display .
- Wenn die maximale oder minimale Temperatur und Luftfeuchtigkeit für die letzten 24 Stunden oder aus einem Speichereintrag weniger als 20% beträgt, zeigt das LCD-Display .

**(5) Alarmfunktion für die Außentemperatur**

- Um die Alarmfunktion für die Außentemperatur zu aktivieren oder zu deaktivieren, drücken Sie die Taste „ALERT“ (B7).
- Wählen Sie mit der ALERT-Taste:
  - Aktiver Alarm bei hoher Außentemperatur. Neben der Ziffer der Außentemperatur erscheint ein Symbol „ $\pm$ “.
  - Aktive Alarme für hohe und niedrige Außentemperaturen. Neben der Ziffer der Außentemperatur erscheint ein Symbol „ $\pm$ “.
  - Aktive Warnung bei niedriger Außentemperatur. Neben der Ziffer der Außentemperatur erscheint ein Symbol „ $\pm$ “.
  - Deaktivierung der Außentemperaturwarnung. Das Alarmsymbol verschwindet.
- Um zur Einstellung des Außentemperaturalarms zu wechseln, halten Sie die Taste „ALERT“ (B7) 3 Sekunden lang gedrückt. Das Symbol „ $\pm$ “ oder „ $\pm$ “ neben den Temperaturziffern blinkt. Stellen Sie mit den Tasten „+“ und „-“ den Wert ein und bestätigen Sie mit der Taste „MODE“ (B2). Die Reihenfolge der Einstellungen ist wie folgt: obere Temperaturgrenze, untere Temperaturgrenze.
- Wenn ein Alarm ausgelöst wird, blinken das entsprechende Symbol „ $\pm$ “ oder „ $\pm$ “ und der Temperaturwert auf dem LCD-Display. Um den Warnton auszuschalten, drücken Sie eine beliebige Taste. Andernfalls ertönt der Ton 2 Minuten lang und schaltet sich dann automatisch aus.


**(6) Komfortanzeigeleiste**  (A6) zeigt angenehmes/unangenehmes Klima.




**(7) Verwendung eines 1,5 m langen Temperaturfühlerkabel:**


- Stecken Sie das Netzkabel der Sonde (D8) in den Anschluss auf der rechten Seite der Temperatursensoreinheit.
- Stellen Sie das Metallgehäuse nach draußen und lassen Sie die Temperatursensoreinheit drinnen, damit die Batterie nicht einfriert, wenn die Außentemperatur unter -20 °C fällt.
- Verwenden Sie den Temperaturfühler immer zur Messung von Temperaturen im folgenden Temperaturbereich:
- -50 °C bis 0 °C und +50 °C bis +70 °C

**8. ZEIT- UND WECKEREINSTELLUNG**

**8.1 Funkgesteuerte Uhr:**

- Wenn die Batterien eingelegt sind und das Hauptgerät keine Übertragungen des Außentemperatursensor empfängt, beginnt die Uhr automatisch mit der Suche nach dem DCF-Zeitsignal. Das Symbol „

 blinkt Dies bedeutet, dass ein DCF-Signal empfangen wird	 schließt Es bedeutet, dass das Signal erfolgreich empfangen wurde	 verschwindet Dies bedeutet, dass der Signalempfang fehlgeschlagen ist
---	--	--

- Die Uhr sucht jeden Tag automatisch um 3.00 Uhr nach dem Zeitsignal, damit die genaue Zeit immer verfügbar ist. Wenn der Empfang fehlschlägt, wird der Suchlauf abgebrochen („

DE - 47

## 8.2 Manuelle Zeiteinstellung:

- Halten Sie die Taste „MODE“ (B2) 3 Sekunden lang gedrückt, um in den Einstellmodus für Uhr und Kalender zu wechseln.
- Verwenden Sie die Tasten „+“ (B4) und „-“ (B5), um die Einstellungen vorzunehmen, und drücken Sie die Taste „MODE“ (B5), um jede Einstellung zu bestätigen.
- (Wenn Sie die Taste „+“ (B4) oder „-“ (B5) gedrückt halten, können Sie den Vorgang beschleunigen und den gewünschten Wert schneller erreichen)
- Die Einstellsequenz wird wie folgt angezeigt: 12/24 Stunden, Zeitzone, Stunden, Minuten, Sekunden, Jahr, Monat, Tag und Sprache des Wochentags.
- Für den Wochentag stehen 8 Sprachen zur Auswahl: Deutsch, Französisch, Spanisch, Italienisch, Niederländisch, Dänisch, Russisch und Englisch.
- Die Sprachen und ihre Abkürzungen für die einzelnen Wochentage sind in der folgenden Tabelle aufgeführt:

<b>Sprache</b>	Sonntag	Montag	Dienstag	Mittwoch	Donnerstag	Freitag	Samstag
Deutsch, GE	SO	MO	DI	MI	DO	FR	SA
Englisch, EN	SU	MO	TU	WE	TH	FR	SA
Russisch, RU	BC	NH	BT	CP	HT	NT	CY
Dänisch, DA	SO	MA	TI	ON	TO	FR	LO
Holländisch, NE	ZO	MA	DI	WO	DO	VR	ZA
Italienisch, IT	DO	LU	MA	ME	GI	VE	SA
Spanisch, ES	DO	LU	MA	MI	JU	VI	SA
Französisch, FR	DI	LU	MA	ME	JE	VE	SA

### Bemerkung:

- 1) Sekunden können nur auf Null gesetzt werden.
- 2) Wenn Sie keine Einstellungen vornehmen, wird der Zeiteinstellungsmodus nach 15 Sekunden automatisch beendet.
- 3) Die Zeitzone wird für Länder verwendet, in denen das DCF-Signal empfangen werden kann, deren Zeitzone sich aber von der deutschen unterscheidet. Wenn die Zeit in dem jeweiligen Land eine Stunde höher ist als die Zeit in Deutschland, sollte die Zeitzone auf +1 gesetzt werden.

## 8.3 Doppelte tägliche Alarmfunktion:


- Mit der Taste „MODE/SET“ (B2) können Sie die folgende Anzeige wählen:

Zeit → Zeit und Wochentag → Weckerzeit (am LCD Display zeigt sich „AL“)
---

- Wenn die Alarmzeit angezeigt wird, halten Sie die Taste „MODE“ (B2) 3 Sekunden lang gedrückt, um auf die Zeiteinstellungen für diesen Alarm zuzugreifen. Stellen Sie mit den Tasten „+“ (B4) und „-“ (B5) die Weckerzeit ein und drücken Sie die Taste „MODE“ (B2), um die Einstellung zu bestätigen.
- Drücken Sie die Taste „AL ON/OFF (1), um den Alarm ein- oder auszuschalten. Wenn der Alarm eingeschaltet ist, zeigt das LCD-Display das Symbol „🔔“.
- Wenn der Wecker klingelt, blinkt das Symbol „🔔“. Wenn Sie während des Klingelns die Taste „SNOOZE“ (B3) drücken, wird der Weckruf mit Beitrag aktiviert (das Display blinkt „🔔“). Das Klingeln wird unterbrochen und beginnt 5 Minuten später erneut. Dieser Weckruf mit Beitrag kann bis zu 7 Mal wiederholt werden „
- Um das Wecken mit Beitrag auszuschalten, drücken Sie eine beliebige Taste außer „SNOOZE“. Anderenfalls ertönt der Alarm etwa eine Minute lang und schaltet sich dann automatisch ab.



## 9. SCHWACHBATTERIEANZEIGE:

Ein Symbol für schwache Batterien „“ wird für den Kanal angezeigt und weist darauf hin, dass die Temperatursensoreinheit für diesen Kanal schwache Batterien hat. Die Batterien müssen daher ausgetauscht werden.

## 10. SICHERHEITSHINWEISE

- Wenn das Gerät nicht richtig funktioniert, drücken Sie die Reset-Taste (B1) mit dem Stift.
- Stellen Sie die Uhr nicht in der Nähe von Störquellen und Metallrahmen, wie z.B. Computer oder Fernseher, auf.
- Wenn Sie die Batterien entfernen, gehen die in der Uhr gespeicherten Informationen verloren.
- Setzen Sie das Gerät nicht direktem Sonnenlicht, hohen Temperaturen, Kälte oder hoher Luftfeuchtigkeit aus und verwenden Sie es nicht an Orten, an denen es nass ist.
- Der Außenfühler darf nicht unter Wasser eingestellt und installiert werden. Setzen Sie das Gerät während der Einrichtung nicht direktem Sonnenlicht oder Regen aus.
- Reinigen Sie das Gerät niemals mit Materialien, Produkten/ Reinigungsmitteln die scheuern oder Korrosion verursachen. Scheuernde Reinigungsmittel können Kunststoffteile zerkratzen und elektronische Schaltkreise korrodieren.
- Wenn es eine Diskrepanz zwischen der Vorhersage der örtlichen Wetterstation und diesem Instrument gibt, hat die Vorhersage der örtlichen Wetterstation Vorrang. Der Hersteller ist nicht verantwortlich für fehlerhafte Wettervorhersagen durch dieses Instrument.

## ÄNDERUNG DER TECHNISCHEN SPEZIFIKATIONEN DES PRODUKTES, DIE SICH DER HERSTELLER VORBEHÄLT.



ERSTICKUNGSGEFAHR. BEWAHREN SIE DEN PE-BEUTEL AUSSERHALB DER REICHWEITE VON KINDERN AUF. DIE TASCHE IST NICHT ZUM SPIELEN GEEIGNET. VERWENDEN SIE DIESE TASCHE NICHT IN KINDERBETTEN, KINDERWAGEN ODER LAUFSTÄLLEN.

### Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräten

(Gilt für die Europäische Union und europäische Länder mit getrennten



Sammelsystemen) Dieses Symbol, das auf dem Produkt oder seiner Verpackung angebracht ist, weist darauf hin, dass das Produkt am Ende seiner Lebensdauer nicht als normaler Haushaltsabfall behandelt werden darf. Es muss zu einer Sammelstelle für das Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten gebracht werden. Indem Sie sicherstellen, dass dieses Produkt ordnungsgemäß entsorgt wird, tragen Sie dazu bei, negative Auswirkungen auf die Umwelt und den Menschen zu vermeiden.

Durch die Wiederverwertung der Materialien, aus denen es hergestellt wurde, tragen Sie zum Schutz der natürlichen Ressourcen bei.

Weitere Informationen zum Recycling dieses Produktes erhalten Sie bei Ihrer Gemeinde, Ihrem Entsorgungsunternehmen oder dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

Hiermit wird ETA a.s. erklärt, dass der Typ der Funkanlage WS2244 der Richtlinie entspricht 2014/53 / EU. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter folgender Interneta-dresse abrufbar: [http://www.hyundai-electronics.cz/declaration\\_of\\_conformity](http://www.hyundai-electronics.cz/declaration_of_conformity).

Zakoupil jste si produkt na který se vztahuje možnost získat prodlouženou 40 ti měsíční záruku (**HYUNDAI ZÁRUKA 40 měsíců**).

Věnujte prosím pozornost níže uvedeným pokynům:

Službu **HYUNDAI ZÁRUKA 40 měsíců** ETA a. s. Se sídlem: Praha 8 – Karlín, Křížíkova 148/34, PSČ 186 00 IČ: 275 44 001 (dále jen ETA), nad rámec zákonné záruky, v období od 25. do 40. měsíce od zakoupení zboží u prodejce. HYUNDAI ZÁRUKA 40 měsíců končí bez dalšího uplynutím lhůty, tedy posledním dnem 40. měsíce následujícího po uzavření kupní smlouvy.

- **Nárok na tuto službu nevzniká automaticky po zakoupení zboží, ale je podmíněno aktivací této služby zákazníkem na webových stránkách [www.hyundai-electronics.cz](http://www.hyundai-electronics.cz), v sekci ZÁRUKA.**
- Aktivaci služby **HYUNDAI ZÁRUKA 40 měsíců** provede zákazník na webových stránkách [www.hyundai-electronics.cz](http://www.hyundai-electronics.cz) tím, že pravdivě vyplní elektronický formulář. Data zapsaná do tohoto formuláře se uloží do Certifikátu **HYUNDAI ZÁRUKA 40 měsíců**, který si zákazník vytiskne. Předložení Certifikátu spolu s prodejním dokladem jsou podmínkou při uplatnění a řešení reklamace HYUNDAI ZÁRUKY 40 měsíců.
- Aktivace služby musí být na webových stránkách [www.hyundai-electronics.cz](http://www.hyundai-electronics.cz) provedena nejpozději v termínu do 60 dnů od zakoupení zboží. Rozhodné datum nákupu je uvedeno na prodejním dokladu.

### **UPLATNĚNÍ HYUNDAI ZÁRUKY 40 MĚSÍCŮ – ŘEŠENÍ REKLAMACE**

- uplatnění HYUNDAI ZÁRUKY 40 měsíců je možno v prodejně, kde zákazník výrobek kupoval nebo v autorizovaném servisu.
- Při reklamaci je nutno přiložit:
  - Tištěnou verzi certifikátu, který zákazník získal při registraci HYUNDAI ZÁRUKY 40 měsíců
  - Řádný prodejní doklad k výrobku
  - Reklamovaný výrobek
- Lhůta pro vyřízení reklamace HYUNDAI ZÁRUKY 40 měsíců je maximálně 60 dnů. Pokud nedojde do této doby k vyřízení reklamace, považuje se výrobek za neopravitelný.
- Jde-li o vadu, kterou lze odstranit, má zákazník právo, aby byla vada odstraněna. Není-li tento postup možný, má zákazník právo na výměnu věci.
- ETA neodpovídá a HYUNDAI ZÁRUKA 40 měsíců je neplatná na závady výrobku způsobené zejména:
  - Nevhodnými provozními podmínkami
  - Použitím výrobku v rozporu s návodem k obsluze a v rozporu s charakterem výrobku
  - Neodborným nebo neoprávněným zásahem do výrobku
  - Vlivem neodvratné události (např. živelné pohromy)
  - Mechanickým poškozením
  - Připojením výrobku na jiné než předepsané napájecí napětí
  - Neodborným uvedením do provozu
  - Spojením nebo použitím výrobku s nestandardním příslušenstvím
  - Nebo v jiných případech, na které se nevztahuje záruční doba dle Občanského zákoníku.

### **DALŠÍ PODMÍNKY A UJEDNÁNÍ**

- Další náležitosti spojené s uplatněním reklamace výrobku v rámci HYUNDAI ZÁRUKY 40 měsíců se řídí Obchodními podmínkami služby HYUNDAI ZÁRUKA 40 měsíců, které jsou k dispozici na webových stránkách [www.hyundai-electronics.cz](http://www.hyundai-electronics.cz) v sekci záruka.
- Aktivací služby HYUNDAI ZÁRUKA 40 měsíců zákazník souhlasí s Obchodními podmínkami služby HYUNDAI ZÁRUKA 40 měsíců.
- Dále zákazník souhlasí a se zpracováním všech údajů, které uvedl při registraci. Tyto údaje budou využity společností ETA při uplatnění služby HYUNDAI ZÁRUKA 40 měsíců a pro účely marketingu (zasílání obchodních nabídek). Souhlas lze vypovědět písemnou formou, prokazatelně doručenou do sídla společnosti ETA.
- HYUNDAI ZÁRUKA 40 měsíců se neuplatní, jeli kupujícím právnická osoba nebo fyzická osoba podnikající.

**Vážený zákazník,**

Zakúpil ste si produkt, na ktorý sa vzťahuje možnosť získať predĺženú 40 mesačnú záruku (**HYUNDAI ZÁRUKA 40 mesiacov**).

Venujte prosím pozornosť nižšie uvedeným pokynom:

Službu **HYUNDAI ZÁRUKA 40 mesiacov** poskytuje spoločnosť ETA – Slovakia, spol. s r. o., Stará Vajnorská 8, 831 04 Bratislava, IČO: 313 50 798, DIČ: 2020299259 (ďalej len ETA – Slovakia), nad rámec zákonnej záruky, v období od 25. do 40. mesiaca od zakúpenia výrobku u predajcu. HYUNDAI ZÁRUKA 40 mesiacov končí bez ďalšieho uplynutia lehoty, teda posledným dňom 40. mesiaca nasledujúceho po uzavretí kúpnej zmluvy.

- **Nárok na túto službu nevzniká automaticky po zakúpení výrobku, ale je podmienené aktiváciou tejto služby zákazníkom na webových stránkach [www.hyundai-electronics.sk](http://www.hyundai-electronics.sk), v sekcii ZÁRUKA.**
- Službu **HYUNDAI ZÁRUKA 40 mesiacov** zákazník aktivuje na webových stránkach [www.hyundai-electronics.sk](http://www.hyundai-electronics.sk) tak, že pravdivo vyplní elektronický formulár. Dáta zapísané do tohto formuláru sa uložia do Certifikátu **HYUNDAI ZÁRUKA 40 mesiacov**, ktorý si zákazník vytlačí. Predloženie Certifikátu spolu s predajným dokladom sú podmienkou pri uplatnení a riešení reklamácie HYUNDAI ZÁRUKY 40 mesiacov.
- Aktivácia služby musí byť na webových stránkach [www.hyundai-electronics.sk](http://www.hyundai-electronics.sk) najneskôr v termíne do 60 dní od zakúpenia výrobku. Rozhodujúci dátum nákupu je uvedený na predajnom doklade.

**UPLATNENIE HYUNDAI ZÁRUKY 40 MESIACOV – RIEŠENIE REKLAMÁCIE**

- uplatnenie HYUNDAI ZÁRUKY 40 mesiacov je možné v predajni, kde zákazník výrobok kupoval, alebo v autorizovanom servise.
- Pri reklamácií je nutné priložiť:
  - Vytlačenú verziu certifikátu, ktorý zákazník získal pri registrácii HYUNDAI ZÁRUKY 40 mesiacov
  - Riadny predajný doklad k výrobku
  - Reklamovaný výrobok
- Doba pre vybavenie reklamácie HYUNDAI ZÁRUKY 40 mesiacov je maximálne 60 dní. Po-kiak' nedôjde do tejto doby k vybaveniu reklamácie, považuje sa výrobok za neopraviteľný.
- Ak ide o poruchu, ktorú je možné odstrániť, má zákazník právo, aby bola porucha odstránená. Ak tento postup nie je možný, má zákazník právo na výmenu veci.
- ETA – Slovakia neodpovedá a HYUNDAI ZÁRUKA 40 mesiacov je neplatná na poruchy výrobku spôsobené hlavne:
  - Nevhodnými prevádzkovými podmienkami
  - Použitím výrobku v rozpore s návodom na obsluhu a v rozpore s charakterom výrobku
  - Neodborným alebo neoprávneným zásahom do výrobku
  - Vplyvom neodvratné udalosti (napr. živelné pohromy)
  - Mechanickým poškodením
  - Pripojením výrobku na iné než predpísané napájacie napätie
  - Neodborným uvedením do prevádzky
  - Spojením alebo použitím výrobku s neštandardným príslušenstvom
  - Alebo v iných prípadoch, na ktoré sa nevzťahuje záručná doba podľa Občianskeho zákonníku

**ĎALŠIE PODMIENKY A ZJEDNANIA**

- Ďalšie náležitosti spojené s uplatnením reklamácie výrobku v rámci HYUNDAI ZÁRUKY 40 mesiacov sa riadia Obchodnými podmienkami služby HYUNDAI ZÁRUKA 40 mesiacov, ktoré sú k dispozícii na webových stránkach [www.hyundai-electronics.sk](http://www.hyundai-electronics.sk) v sekcii záruka.
- Aktiváciou služby HYUNDAI ZÁRUKA 40 mesiacov zákazník súhlasí s Obchodnými podmienkami služby HYUNDAI ZÁRUKA 40 mesiacov.
- Ďalej zákazník súhlasí so spracovaním všetkých údajov, ktoré uviedol pri registrácii. Tieto údaje budú využité spoločnosťou ETA – Slovakia pri uplatnení služby HYUNDAI ZÁRUKA 40 mesiacov a pre účely marketingu (zasielanie obchodných ponúk). Súhlas je možné vypovedať písomnou formou, preukázateľne doručenou do sídla spoločnosti ETA – Slovakia.
- HYUNDAI ZÁRUKA 40 mesiacov sa neuplatní, ak je kupujúcim právnická osoba alebo fyzická osoba podnikajúca.

# **HYUNDAI**

Licensed by Hyundai Corporation Holdings, Korea

Imported by ETA a. s., náměstí Práce 2523, 760 01 Zlín, CZ